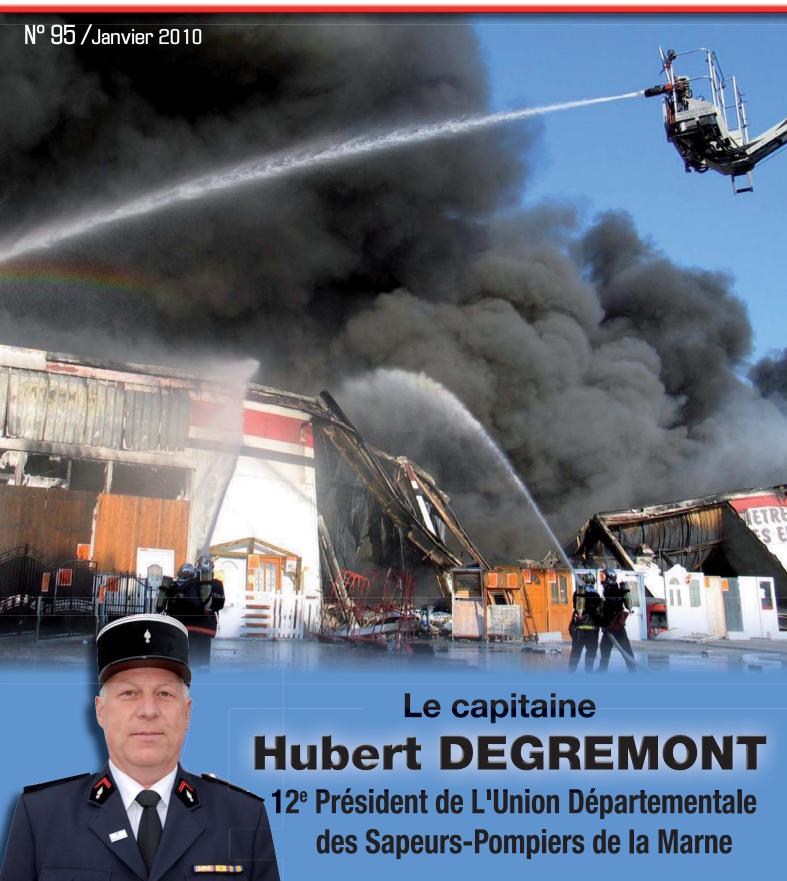


# Le Sapeur-Pompier Marnais

Revue technique et d'Information de l'Union Départementale des Sapeurs-Pompiers de la Marne



### LE SAPEUR-POMPIER MARMAIS

Numéro 94 — Janvier 2010

Revue officielle technique et d'information publiée par l'Union Départementale des Sapeurs-Pompiers de la Marne.

### Siège social :

18 rue Laurent Déramez - 51100 Reims Tel: 03.26.97.76.88 - fax: 03.26.97.76.92

### Email: secreteriat @ udsp51.fr

Site Internet : www.udsp51.fr

### Comité exécutif

**Président : Capitaine Hubert DEGREMONT** 1er Vice Président : Lieutenant Alain HAUTEM 2º Vice Président : Capitaine Patrick KESTLER Secrétaire Général : Lieutenant Bruno CELLIER Secrétaire Général Adjoint : Lieutenant Patrice JACQUET Trésorier Général : Adjudant-chef Claude DUTILLET Trésorier Général Adjoint : Capitaine Jean BELLOCQ

Chargé de l'avenir des S.P communaux et intercommunaux :

**Caporal Philippe BIAL** 

Président d'honneur et conseiller technique :

**Colonel François GOULET** 

Directeur de la publication :

**Major Christian TREVET** 

Conseiller technique et membre d'honneur :

**Hervé CHABAUD** 

### Animateurs de la revue :

Le D.D.S.I.S, chef du corps départemental ; Les chefs de centre des C.S.P / C.S / C.P.I; Le médecin chef départemental et le S.S.S.M; Le comité exécutif et les administrateurs de l'Udsp 51:

Les sapeurs-pompiers marnais.

### Crédit photos :

Service documentation du grand quotidien régional « l'Union ». 1re de couverture Hervé OUDIN. Adjudant J.M CORDONNIER du C.P.I de Saint-Masmes Caporal-chef Fabien DOUCET et sapeur Olivier LA-POULLE, service rédaction presse du C.S.P d'Epernay Caporal-chef Thierry REMY, cellule communication du C.S.P de Sainte-Menehould Divers correspondants

### Publicité - Photocomposition :

MEDIA COM: 8, Avenue Jean Jaurès 63114 COUDES - RCS 330 503 806 0045 Imprimerie Éric Pouget - 63500 ISSOIRE

### Impression :

Imprimerie DECOMBAT 63360 GERZAT

### Routage:

**REIMS MAILING** 2 place de Courcelles 51370 SAINT-BRICE-COURCELLES

Commission paritaire

n° 32218 / Janvier 1977

### Mise en garde :

Dans cette revue, tout article signé, engage directement la responsabilité de son auteur.



Passage de témoin - Le mot du directeurp 5
Le commité exécutif de l'Udsp 51p 7
P.V de la réunion du C.A du 17/11/2008p 9/11
A Émile
L'activité de l'Udsp 51
Les échos de nos C.S.P (Ste-Menehould)p 16
La fête à François et à Claudinep 17
Les sports (cross départemental) p 19
Les sports (cross du Giracal)p 21
Les sports (SCAP 18)
Les sports (football - cross du Pontet)p 25
Les sports (championat de Champagne de VTT)p 27
Les J.S.P de Reims
Les 6 <sup>e</sup> journées départementales pupillesp 33
Ça décale au 18p 35/37
Ça décale au 18
-
Le 103° congrès départementalp 40/47
Le 103° congrès départemental
Le 103° congrès départementalp 40/47Les échos de nos C.S.P (Sézanne)p 49Les échos de nos C.P.I (secteur de Vertus - Pogny)p 51Les échos de nos C.P.I (Ormes - Aÿ)p 53Les échos de nos C.S (Sermaize-les-Bains - Montmirail)p 55Les échos de nos C.S (La Chaussée-sur-Marne)p 57P.V de la réunion du C.A du 25/04/2009p 59Les échos de nos C.P.I (Villers-Marmery - L'Épine)p 61La commission des anciensp 63Les échos de nos C.S.Pp 65

### Prenez note pour 2010

- L'Amicale des sapeurs-pompiers du CSP de Sainte-Menehould organise le samedi 3 avril 2010, une soirée dansante au profit de l'O.D.P.
- Les 19e assises du Giracal se tiendront à Reims dans les salons du champagne de Castelnau, le samedi 24 et le dimanche 25 avril 2010.
- Le 104<sup>e</sup> congrès de l'Union départementale des sapeurs-pompiers de la Marne se déroulera le dimanche 16 mai 2010 à Mourmelon-le-Grand.
- Le 117<sup>e</sup> congrès de la Fédération nationale des sapeurs-pompiers de France se tiendra à Angoulême (16), du 23 au 25 septembre 2010.

# Passage de témoin!

### Chers collègues;

En m'engageant le 15 septembre 1978 dans le C.P.I de Muizon, je n'imaginais pas, à 51 ans et 31 années plus tard, me retrouver le président de notre Union départementale.

Je tiens à remercier tout particulièrement mon prédécesseur, le colonel François Goulet de m'avoir préparé, depuis plusieurs années à cette fonction en m'invitant d'abord à rejoindre le Giracal qui regroupe les U.D des 10 départements du grand Est de la France, puis, depuis 3 ans, le Conseil d'administration de la Fédération nationale des sapeurs-pompiers de France.

J'adresse également mes chaleureux remerciements à mes 28 collègues du C.A de l'Udsp 51 qui viennent de me porter à ce poste de haute responsabilité le 21 novembre dernier.

Auprès de toutes les instances, je m'engage à être le représentant de toutes nos catégories, qu'elles soient professionnelles, volontaires, intégrées au corps départemental, ou volontaires communales ou intercommunales.

N'hésitez pas à contacter votre Union départementale. Son Comité exécutif, son Conseil d'administration et ses personnels administratifs, sont au service de tous les sapeurs-pompiers marnais.

Capitaine Hubert Degremont, Président de l'Udsp 51.





### Chers amis;

C'est empreint d'émotion que je souhaite dire au revoir à tous mes collègues sapeurs-pompiers.

Après 44 années d'engagement au service d'une passion, je dois me résigner à quitter mes fonctions, atteint par la limite d'âge.

Durant mes 25 années de présidence au sein de notre Union, je me suis battu avec fermeté et quelquefois avec charme pour obtenir davantage de moyens au profit des sapeurs-pompiers marnais.

Malgré cette passion militante, je suis dans l'obligation de tourner une page importante, mais je serai toujours près de vous, car j'ai été sollicité et j'ai accepté de rester le conseiller technique du nouveau président.

Un grand merci à tous les amis qui m'ont apporté estime et reconnaissance à l'occasion de la manifestation de sympathie du 5 septembre dernier.

Bonne chance au capitaine Hubert Degremont, mon successeur à la présidence de l'Udsp 51, ainsi qu'au capitaine Pascal Goulet, mon successeur à la tête du C.S.P de Sainte-Menehould.

Colonel E.R François Goulet, Président d'honneur de l'Udsp 51 et conseiller technique auprès du nouveau président.

# Le mot du directeur



 $L'Udsp\ 51\ et\ tous\ les\ sapeurs-pompiers\ de\ la\ Marne\ vivent\ actuellement\ un\ moment\ important.$ 

En effet, le président de l'Union départementale des sapeurs-pompiers de la Marne, le colonel honoraire François Goulet a cédé sa place au capitaine Hubert Degremont.

Je salue le colonel François Goulet pour tout son investissement au bénéfice des sapeurs-pompiers depuis 25 ans de sa présidence, mais aussi, dans tous les autres mandats qu'il a détenu, à la Fédération nationale des sapeurs-pompiers de France, au CASDIS, au CASTIS et au CCDSPV.

Pendant toutes ces années, le colonel Jean-Pierre Bonneton et moi-même, avons pu apprécier les bonnes relations que chacun et le président de l'Udsp 51 s'attachaient à entretenir, mais également la volonté de progresser, de positiver et d'évoluer, étape par étape, en toute simplicité, par une communication permanente.

Il est facile pour moi de penser que ces relations seront aussi efficaces, aisées et positives, car ce sont celles que nous entretenons avec le capitaine Hubert Degremont.

Je lui souhaite d'assurer une présidence satisfaisante, enrichissante, autant pour lui que pour tous les sapeurs-pompiers. Vive les sapeurs-pompiers marnais!

> Colonel Pascal Colin, DDSIS de la Marne Chef du corps départemental.

# Le Comité Exécutif de l'Udsp 51

#### • Président :

Capitaine Hubert Degremont
Corps Communautaire Champagne-Vesle

• 1er vice-président

Lieutenant Alain Hautem C.P.I de Villers-Marmery

• 2e vice-président :

Capitaine Patrick Kestler, Sdis 51

• Secrétaire général :

Lieutenant Bruno Cellier C.S.P de Sainte-Menehould

• Secrétaire général adjoint Lieutenant Patrice Jacquet C.P.I de Faux-Fresnav

Trésorier général
Adjudant-chef Claude Dutillet
C.S.P de Reims

Trésorier général adjoint
Capitaine Jean Bellocq
C.S.P de Sainte-Menehould
Chargé de l'avenir des sapeurs-pompiers communaux et intercommunaux
Caporal Philippe Bial
C.P.I de Coupéville



# Administrateurs de l'Udsp 51

- *Lieutenant Bertrand Bernier* C.P.I de Loisv-sur-Marne
- Lieutenant Laurent Carouge C.S d'Anglure
- Caporal-chef Vincent Chatillon C.S de Warmeriville
- *Major Patrick Collobert* C.P.I de Rouffy
- Sapeur Gérald Dagas

C.S Vienne-le-Chateau

- *Lieutenant-colonel Didier Fouquet* C.S.P de Reims
- Commandant Frédéric Goulet Sdis 51
- *Lieutenant Didier Jambe* C.S de Montmirail
- *Lieutenant Robert Labassé*Section de St. Brice Courcelles du C.S.P de Reims
- Adjudant-chef Pascal Langlais C.S.P de Reims
- Capitaine Jean-Claude Le Bihan Corps Communautaire de la Grande Vallée de la Marne
- *Major Jean-Pierre Legentil* C.P.I de Thibie

- *Adjudant-chef Damien Martin-Prin* C.S Dampierre-le-Chateau
- Capitaine Bruno Mathieu C.S de Vertus
- Capitaine Francis Martinval C.S de Tours-sur-Marne
- Capitaine Jean-François Poirel C.S.P de Sézanne
- Adjudant-chef Dominique Pruvost C.S.P de Vitry-le-François
- Capitaine Philippe Roulot C.S de Fère-Champenoise
- *Lieutenant Jacques Thomassin* C.P.I des Rivières Henruel
- •Capitaine Pierre Villette C.S de Dormans

# Administrateurs Membres de Droit

Colonel Pascal Colin
Directeur départemental des S.I.S de la Marne

Commandant Michel Wéber Médecin chef départemental

# Chargés de Mission

Colonel François Goulet Conseiller technique du président

### Capitaine Michel Carouge

Représentant de la commission des anciens S.P marnais

### Major Christian Trevet

Directeur de la publication du « sapeur-pompier marnais »



Secrétariat 03 26 97 76 88

secretariat@udsp51.fr
Françoise Badré, Nadine Boudereaux





### Administrateurs présents :

Lt. Colonel GOULET, Sainte-Menehould Capitaine BELLOCO, Sainte-Menehould Commandant FOUQUET, Reims Commandant GOULET, Sdis51 Adjudant-chef DUTILLET, Reims Major TREVET, Reims Major JONVAL, Reims Capitaine KESTLER, Sdis51 Lieutenant POIREL, Sézanne Lieutenant HAUTEM, Villers-Marmery Capitaine DEGREMONT, Muizon / C.C.C.V Capitaine ROULOT, Fère-Champenoise Capitaine MATHIEU, Vertus Lieutenant JAMBE, Montmirail Capitaine VILLETTE, Dormans Lieutenant LABASSE, Reims - Section S.B.C Lieutenant CAROUGE, Anglure Lieutenant JACQUET, Faux-Fresnay Lieutenant CELLIER, Sainte-Menehould Adjudant-chef MARTIN-PRIN, Dampierre-le-Château Adjudant-chef THOMASSIN, Pringv Major LEGENTIL, Thibie Adjudant PRUVOST, Vitry-le-François Caporal BIAL, Coupéville Sapeur DAGAS, Dampierre-le-Château

### Membres de droit présents :

Colonel COLIN, Ddsis 51 Médecin Cdt. WEBER, Sdsi 51

### Administrateurs excusés :

Capitaine LE BIHAN, Aÿ / CCGVM Capitaine PETIT, Vitry-le-François Capitaine MARTINVAL, Tours-sur-Marne Major COLLOBERT, Rouffy Caporal-chef SCHMIT, Châlons-en-Champagne

### Animateur de la commission des anciens excusé :

Lt. colonel DAROQUE, Reims

# Procès-verbal de la réunion du Conseil d'Administration du samedi 17 novembre 2008,

au siège de l'Udsp 51, 18 rue Laurent Déramez à Reims.

### Le lt. colonel François Goulet, président de l'Udsp 51 ouvre la séance à 14 h 30.

Il remercie les membres présents et souhaite la bienvenue au sein de notre Union au lieutenant Patrice Jacquet, nouvel administrateur élu lors du congrès de Beine-Nauroy.

Il cite les administrateurs excusés et leurs pouvoirs, puis exprime toute sa sympathie au capitaine Degremont dont le fils est hospitalisé depuis hier au C.H.U de Reims dans un état grave.

### P.V du C.A du 10 mai 2008 :

Le capitaine Hubert Degremont, secrétaire général soumet à l'assemblée l'approbation du procès-verbal du C.A du 10 mai 2008 qui a été publié dans les pages 37 et 38 du numéro 93 de la revue départementale « Le sapeur-pompier marnais ». Adopté à l'unanimité.

### Compte-rendu financier:

L'adjudant-chef Claude Dutillet, trésorier général fait le point sur le bilan financier en cours et annonce une situation saine de la trésorerie, dans l'attente de la clôture de l'exercice 2008.

### Caisse décès :

Le président François Goulet fait savoir qu'il est actuellement à l'étude une possibilité de versement d'une indemnité supérieure à celle versée actuellement pour les moins de 75 ans.

Affaire et dossier à suivre.

### Congrès départemental 2008 :

Le lieutenant Alain Hautem dresse le bilan très satisfaisant du congrès départemental qui a été parfaitement organisé par le C.P.I de Beine-Nauroy, mais souhaite revenir en détails sur les points suivants :

### → Mise en place des J.S.P:

Rejoint par la majorité des administrateurs, il évoque que la mise en place des J.S.P, avant la revue et le défilé, ne devrait pas se faire si longtemps à l'avance. La chaleur et la fatigue ont entraîné des malaises à répétition ce qui a nécessité l'intervention du S.S.S.M. Par contre et pour ce qui concerne le manque d'eau et d'encas, il précise que l'Udsp 51 ne peut être tenue responsable de tout. C'est aux chefs de sections d'encourager leurs J.S.P à prendre un solide petit déjeuner et de prévoir une légère collation avant une revue et un défilé de plusieurs heures.

### → Manœuvre :

Même si elle a intéressé un nombreux public, elle a été un peu trop longue et elle aurait également mérité un commentaire beaucoup plus adapté à l'intervention.

### → Enveloppes surprises :

Cette version au profit de l'O.D.P a été bien organi-

sée et beaucoup plus intéressante que la traditionnelle quête qui s'essoufflait d'année en année. Seul bémol, le trop grand nombre de stylos à gagner et la longue attente pour retirer ses lots.

En conclusion de ce remarquable congrès, le président renouvelle ses remerciements et ses félicitations à toutes celles et à tous ceux qui se sont dévoués sans compter pour sa réussite.

### Congrès départemental 2009 :

Le président François Goulet, informe l'assemblée qu'il se déroulera le dimanche 17 mai 2009 à Sainte-Menehould. Les salles pour l'A.G et pour le banquet officiel sont d'ores et déjà retenues, ainsi que le thème de la manœuvre. L'Union Musicale de Suippes assurera le défilé et le concert de l'après-midi. Une importante délégation jumelle de sapeurs-pompiers allemands sera présente. La signature de la convention est prévue avec la municipalité Ménéhildienne courant janvier prochain.

### Nouvel insigne départemental :

Le stock d'insigne de l'Udsp 51 étant pratiquement épuisé. le maior Christian Trevet soumet au vote le nouveau modèle d'insigne adressé par les deux sociétés qui ont répondu au cahier des charges.

Soumis au vote des administrateurs, c'est celui de la société Delsar qui est retenu à la majorité, moins une voix à celui de la société Ballard.

Le nouvel insigne de l'Udsp 51 sera livré début janvier.

### Revue départementale

### "Le sapeur-pompier marnais":

Le maior Christian Trevet présente à l'assemblée la première de couverture du n°93 du S.P.M, édition 2008. IL est actuellement sous presse et sera adressé à tous les adhérents de l'Udsp 51 pour la Sainte-Barbe.

Répondant aux interrogations de plusieurs administrateurs sur l'incident de prospection de Châlons-en-Champagne, il précise que cette affaire est close. Un courrier co-signé du président et du directeur de la revue a été adressé au prospecteur pour lui rappeler ses devoirs.

Visiblement ému, il conclut ses propos en disant au revoir à ses collègues.

Atteint par la limite d'âge statutaire, il cessera ses fonctions à l'issue de cette A.G.

En absence de successeur, le président propose à l'assemblée de nommer le major Christian Trevet, « chargé de mission » en tant que directeur de la publication du « sapeur-pompier marnais », le temps de préparer la relève.

Accord à l'unanimité.



### Travaux du siège social de l'Udsp 51 :

Le lieutenant Alain Hautem fait le point complet sur les récents travaux d'agrandissement et de rénovation du secrétariat. Il en profite pour remercier tous les administrateurs qui ont pris sur leur temps pour aider au déménagement et à la réinstallation des bureaux et du mobilier.

Il indique qu'une seconde tranche de travaux est prévue début 2009, avec la couverture du petit parking situé au 16 de la rue Laurent Déramez, ce qui permettra de garer les véhicules à l'abri.

### **Achats divers:**

Le capitaine Hubert Degremont, propose à l'assemblée l'achat d'autocollants siglés Udsp 51 pour mettre sur les sacs de l'avant qui seront offerts par CMMA assurance aux C.P.I qui se sont récemment formés. Il souhaite également l'achat de plusieurs calicots, également siglés Udsp 51 et destinés à présenter notre Union lors de manifestations, ainsi que l'achat d'écussons velcro de manche, selon le modèle retenu par l'assemblée.

Accord à l'unanimité.

Le capitaine Patrick Kestler, présente plusieurs propositions de stands de 24 m² pour un tarif de 2.500 à 3.000 €. Un accord de principe lui est donné pour trouver le meilleur rapport qualité / prix, afin que l'Udsp 51 puisse se doter d'un tel équipement pour les congrès ou pour tout autre manifestation.

Ce stand pourrait également être loué aux corps de sapeurs-pompiers qui en feraient la demande.

### Communication du Ddsis 51:

Le colonel Pascal Colin expose à l'assemblée les problèmes rencontrés avec l'URSSAF pour ce qui concerne le paiement des cotisations des sapeurs-pompiers professionnels et précise que la régularisation des cotisations dues à l'Udsp 51 est prévue être régularisée avant la fin de l'année;

### S.S.S.M - Secourisme:

Le major Francis Jonval expose les grandes lignes de la formation S.S.T qui doit être prochainement mise en place à l'Udsp 51. Il indique qu'une vingtaine de moniteurs va être formé par un instructeur pour être opérationnels début février.

Il revient sur le tarif de la remise à niveau des moniteurs de l'Education nationale qui entraîne une perte financière pour l'Udsp 51 Un large débat s'instaure à ce sujet entre les administrateurs.

A son tour, le médecin commandant Michel Weber fait part d'une pressante demande de formation de la part des maires dont les communes se sont dotées de D.A.E, afin de pouvoir les utiliser avec un maximum d'efficacité.

Il propose l'étude par l'Udsp 51, de séances d'information d'1 h 30 à 2 h, qui pourraient comprendre les trois phases suivantes :

- L'alerte des secours ;
- Le massage cardiaque externe dans l'attente des secours ;
- La mise en œuvre du D.A.E.

Le président souhaite une rapide réunion de la commission S.S.S.M – Secourisme pour étudier ces deux importants dossiers.

### **Sports**

Le capitaine Hubert Degremont résume l'élogieux palmarès 2008 des sections sportives qui ont porté

très haut les couleurs de l'Udsp 51, jusqu'au niveau international.

Il propose ensuite le budget 2009 pour chaque équipe :

• Football : 1.500	€
• Cyclisme : 1.500	€
• Rugby : 1.500	
• Course à Pied : 1.000	€
• Triathlon : 500	€
Adopté à l'unanimité.	

Le directeur départemental souhaite qu'une large information soit faite aux différentes équipes sportives sur leurs responsabilités, puis donne des informations sur le cross départemental 2009 :

- Le choix du lieu se fera entre les chefs de centres par groupements ;
- Quelques modifications interviendront au niveau des inscriptions ;
- Un plan de préparation sera mis en place pour aider le chef de centre qui reçoit.

### **Communications diverses:**

Au nom de l'Udsp 51, le président François Goulet adresse ses remerciements au colonel Pascal Colin, Ddsis pour la réparation, à titre gracieux, du Renault trafic de l'Udsp 51, dont les pièces remplacées ont été prises en charge financièrement par notre Union.

L'adjudant-chef Damien Martin-Prin, relate l'affaire du chef de centre de la commune de Dommartin-Varimont qui vient d'être sanctionné par son maire, au motif d'avoir refusé de faire ramasser les fleurs fanées de la commune par ses sapeurs-pompiers. Le président précise qu'il n'a pas tous les éléments en mains pour commenter cette affaire. Luimême et le directeur départemental vont entendre les deux parties concernées par cette affaire.

Le président François Goulet, demande à ses collègues de noter sur leurs agendas la date du Dimanche 15 février 2009, au Novotel de Reims afin qu'ils réservent cette journée en l'honneur de la cessation de fonction du capitaine Michel Petit, du major Christian Trevet et du caporal-chef Bernard Schmit, atteints par la limite d'âge statutaire d'administrateur de l'Udsp 51.

### Elections du C.E de l'Udsp 51 :

Le président demande ensuite au major Christian Trevet, doyen d'âge, de bien vouloir présider le bureau de vote pour le renouvellement du Comité Exécutif de l'Udsp 51.

Il y a 25 inscrits et 3 pouvoirs, soit : 28 votants.

Se portent candidats aux postes suivants :

Président	Lieutenant-colonel, François Goulet
1 <sup>er</sup> vice-président	Lieutenant, Alain Hautem
2º vice-président	Capitaine, Patrick Kestler
Secrétaire général	Capitaine, Hubert Degremont
Secrétaire général adjoint	Commandant, Frédéric Goulet Lieutenant, Bruno Cellier
Trésorier général	Adjudant-chef, Claude Dutillet
Trésorier général adjoint	Capitaine, Jean Bellocq

A l'issue du premier tour de vote les résultats sont les suivants :

Président	Lieutenant-colonel François Goulet, 27 voix, <b>élu</b>
1 <sup>er</sup> vice-président	Lieutenant Alain Hautem, 26 voix, <b>élu</b>
2º vice-président	Capitaine Patrick Kestler, 27 voix, <b>élu</b>
Secrétaire général	Capitaine Hubert Degremont, 27 voix, <b>élu</b>
Secrétaire général adjoint	Commandant Frédéric Goulet, 13 voix, <b>ballottage</b> Lieutenant Bruno Cellier, 13 voix, <b>ballottage</b>
Trésorier général	Adjudant-chef Claude Dutillet, 27 voix, <b>élu</b>
Trésorier général adjoint	Capitaine Jean Bellocq, 26 voix, <b>élu</b>

A l'issue du second tour pour le poste de secrétaire général adjoint les résultats sont les suivants :

Secrétaire général	Commandant Frédéric Goulet, 10 voix
	Lieutenant Bruno Cellier, 16 voix, <b>élu</b>

### **QUESTIONS DIVERSES**

Le lieutenant Alain Hautem souhaite savoir comment les maires perçoivent les nouvelles formations mises en place dans les C.P.I ?

→ Le colonel Pascal Colin lui indique, qu'à ce jour, il n'a reçu aucune information de la part des maires, mais lui indique que les C.P.I qui se sont formés recevront prochainement un sac de l'avant, lors d'une remise officielle Sdis 51 — Udsp 51 — CMMA assurance.

Le capitaine Hubert Degremont désire connaître l'avis de ses collègues sur la distribution des livrets d'accueil dans les C.S.P C.S et C.P.I du département de la Marne?

→ Après un tour de table où chaque administrateur a pu s'exprimer, il en ressort une très grande satisfaction de la part des sapeurs-pompiers marnais. La distribution du livret d'accueil et la présentation vidéo de l'Udsp 51 ont été vivement appréciées.

Plus de questions, le président lève la séance à 18h30.

Le secrétaire général de l'Udsp 51, Capitaine Hubert Degremont.

> Le président de l'Udsp 51, Lt. colonel François GOULET.





Ine nouvelle fois, les jeunes sapeurs-pompiers de la Marne sont en deuil. Emilie Soiron, 16 ans ½, jeune sapeur-pompier à la section de Fismes, s'est effondrée, le samedi 16 mai 2009, victime d'un malaise cardiaque alors qu'elle participait avec une douzaine de ses camarades à une séance d'entraînement physique, dans le cadre de sa formation au brevet de jeune sapeur-pompier.

Elle est aussitôt prise en charge par les moniteurs d'encadrement de la section aui interviennent dans l'attente de l'arrivée des secours.

Pendant plus d'une heure, les sapeurs-pompiers et l'équipe médicale du S.A.M.U 51, uniront leurs forces pour tenter de réanimer la jeune fille. En vain!

# A Emilie

Au centre de secours de Fismes, c'est la consternation. Tous se demandent comment une telle tragédie a pu avoir lieu, alors qu'Emilie ne présentait pas d'antécédents particuliers.

Réunis autour du capitaine Alain Jamart, les sapeurs-pompiers du C.S et les moniteurs entourent de leur affection les jeunes sapeurs-pompiers de sa section et plus particulièrement son frère Jérémy. Tous ont aussi une pensée émue pour la famille d'Emilie.

Monsieur Jean-Pierre Pinon, maire de Fismes, est aussitôt venu à la caserne pour témoigner sa sympathie et partager la peine des sapeurs-pompiers de Fismes, encore sous le choc.

Dès le samedi soir, une cellule de soutien psychologique fut mise en place par le Sdis 51, sous la direction du médecin commandant Michel Wéber pour accueillir et entourer tous les jeunes qui se trouvaient aux côtés d'Emilie au moment du drame.

In premier hommage lui a été rendu dès le lendemain matin par tous les sapeurs-pompiers de la Marne réunis en congrès à Sainte-Menehould, les pensées.



La ville de Fismes lui a également rendu un hommage public lors de l'inauguration de la fête du livre ce même dimanche.

Emilie a été inhumée le vendredi 22 mai 2009. Très éprouvés, mais tous très dignes, autour de leur drapeau surmonté d'un crêpe noir, les jeunes sapeurs-pompiers de Fismes entouraient son cercueil. A leurs côtés, un nombre important de délégations de sapeurs-pompiers, d'élus et une foule d'amis étaient venus lui rendre un dernier hommage et entourer sa famille éplorée.

Au cours de la cérémonie Emilie a reçu, a titre posthume, deux médailles

- Celle de l'Union départementale des sapeurs-pompiers de la Marne, échelon or, remise par son président le lt. colonel François Goulet;
- Celle de la ville de Fismes, remise par son maire, Monsieur Jean-Pierre

ésormais, Emilie repose dans le petit cimetière de la commune de où la tragédie était encore dans toutes Longueval, village d'où sa famille est originaire.

Emilie, tu as quitté la grande famille des sapeurs-pompiers à la veille de tes 17 ans, alors que tu préparais le brevet de J.S.P.

C'est en accompagnant ton frère Jérémy, que tu as voulu, à ton tour, devenir une jeune sapeur-pompier, séduite par l'excellente ambiance de la section Fismoise.

Tu t'es très vite adaptée pour apprendre les bases de la formation. Déterminée et volontaire, tu ne demandais qu'à comprendre, le plus vite possible, en assistant avec assiduité aux cours théoriques, aux manœuvres pratiques, ainsi qu'en participant aux épreuves sportives.

Très fière dans ton bel uniforme, et toujours souriante, tu participais avec sérieux aux cérémonies et aux défilés .J'ai également remarqué ta forte mobilisation, aux côtés de tes camarades, lors du dernier Téléthon.

Après ta formation et tes études, tu rêvais de devenir infirmière dans un corps de sapeurs-pompiers professionnels ou dans le S.S.S.M d'un Sdis. Malheureusement le destin en a voulu autrement!

Toutes nos pensées vont vers toi Emilie, vers ton frère Jérémy et vers ta famille.

Tu étais une jeune et jolie jeune fille, toujours souriante.

Tu laisses un grand vide dans la section des J.S.P de Fismes, mais ton souvenir restera, à jamais, gravé dans nos mémoires et surtout dans

Le capitaine Alain Jamart, responsable de la section des J.S.P et l'ensemble des sapeurs-pompiers et jeunes sapeurs-pompiers du centre de secours de Fismes.



Je suis certain que tu aurais fait une super sapeur-pompier

Ta carrière chez les J.S.P aura été beaucoup trop courte. Veille bien sur nous maintenant. sébastien, 13 ans.

Tu étais une équipière formidable. Repose en paix. Noémy, 15 ans.

Ce bel uriforme t'allait si bien! J'aurair tant voulu te connaître un peu plus longtemps.

Malheureusement tu nous as quittés trop tot Emilie

Tu vas énormément

nous manquer.

Antoine, 15 ans.

Florian, 12 ans.

Nous avions le même âge toutes les deux. J'aurais tant aimé que tu restes à mes côtés. stacy, 17 ans Emilie tu étais une jeune fille merveilleuse

On pensera toujours beaucoup à toi Emilie. Thibault, 12 ans.

Chaque jour, je pense très fort à toi.

Nous nous sommes par connus assez longtemps. Michael, 12 ans

J'aurais beaucoup aimé que tu restes avec nous.

Alexis, 14 ans.

C'est très dur de ne plus te voir parmi-nous. Alexandre, 15 ans Tailes mes pensées vont vers la Emilie. Christophe, 16 ans

Sébastien, 17 ans.

Ta mémoire restera à Jamais gravée dans nos pensées et dans nos coeurs. Mathieu et Jonathan, 18 ans.

> Adieu Emilie et repose en paix. Corentin et Zakhari, 12 ans

Emilie, ton trop bref passage chez les jeunes sapeurs-pompiers a été exemplaire.

Il a tellement marqué nos mémoires que nous aurons toujours une pensée pour toi.

Désormais, une nouvelle étoile s'allume chaque soir dans le ciel

Devient notre ange gardien en veillant sur toutes les équipes de nos sections.

Nous ne voulons pas te dire adieu, mais simplement au revoir Emilie. Ta passion pour les sapeurs-pompiers nous unit désormais à jamais. Repose en paix jolie Emilie.

Il est impossible, pour nous tous, d'oublier ta gentillesse et ton

L'ensemble des moniteurs de la section des jeunes sapeurs-pompiers du centre de secours de Fismes.

Le président et les membres du Conseil d'administration de l'Udsp 51, renouvellent leurs très sincères condoléances aux parents et à la famille d'Emilie, ainsi qu'à l'ensemble des sapeurs-pompiers et jeunes sapeurs-pompiers du centre de secours de Fismes.

Tu nous manques déjà Ma petite soeur de coeur, tu vas terriblement me manquer énormément. Je t'aime mon petit ange Baptiste, 15 ans et je ne t'oublierai jamais. Pauline, 17ans

l'aube de tes 17 printemps, toi notre copine au grand coeur, s partie brusquement sans qu'aucun de nous ne s'y attende. vilie, tu étais une élève studieuse, sérieuse, attentive et très

réciée par l'ensemble de tes professeurs Le sourire aux lèvres, courtoise et disponible, tu étais toujours prête à aider chacune ou chacun d'entre-nous dans le besoin. Aux côtés de ton frère Jérémy et de tous tes collègues jeunes sapeurs-pompiers, tu vivais intensément ta passion pour apprendre à porter secours à ton prochain. Tu voulais en faire

ton métier parallèlement à celui d'infirmière. Malheureusement, le destin en a voulu autrement en t'arrachant, beaucoup trop tôt à notre affection, à celle de tes parents et de ta famille, ainsi qu'à celle de tous les sapeurspompiers et jeunes sapeurs-pompiers du centre de secours de

A la prochaine rentrée, une chaise restera désespérément vide dans notre classe, et il manquera une casquette rouge dans les

Même, si maintenant, le ciel compte un ange de plus, nous tes rangs des jeunes sapeurs-pompiers. copains et tes copines du collège, nous ne pourrons jamais t'oublier, toi notre adorable amie qui avait un cœur en or. Repose en paix Emilie, on t'aimait tant!

T. FVIA

Les élèves de la classe d'Emilie du collège Thibault de Champagne de Fismes.

# Au revoir Monsieur le vice-président et ... merci!



S'il faut chercher des hommes qui, par leur disponibilité, leurengagement, écrivent quelques uns des plus beaux épisodes du bénévolat, le major Christian Trevet est l'exemple qui doit être choisi. C'est la raison pour laquelle l'Union départementale des sapeurs-pompiers de la Marne a tenu à lui rendre un hommage appuyé, mêlant simplicité et sincérité au cours d'une cérémonie très conviviale et chargée d'une saine émotion.

Une juste reconnaissance pour celui qui a été un administrateur disponible et impliqué, déterminé et utile pour tous les siens. Cet humanisme, ce bonheur de servir, le lt. colonel François Goulet les a soulignés avec gravité et authenticité et ce qu'il faut d'humour pour que ce soit un bon moment à partager ensemble.

Christian, qui était jusqu'à l'automne dernier premier vice-président de l'Udsp 51 a cédé sa place, atteint par la limite d'âge statutaire. Mais peut-on vraiment se passer de lui ? A l'évidence, tous ses amis estiment qu'à 65 ans, on est toujours utile à son prochain. C'est pourquoi ils lui ont demandé de continuer à assurer la rédaction en chef de la revue « Le sapeur-pompier marnais ». Une marque de confiance qu'aucun règlement ni circulaire ne peut interdire.

Christian, le plus Champenois des Normands est un sapeur-pompier dans l'âme. Depuis le C.S d'Orbec où il est volontaire dès l'âge de 16 ans, en passant par les Marins Pompiers de l'Amirauté d'Alger et le service de sécurité incendie des Galeries Lafayette de Paris à son retour d'Algérie, il débute comme "pro" en 1967 au C.S.P de Châlons-sur-Marne, puis mute en 1970 au C.S.P de Reims où il effectue le reste de sa carrière.

Sapeur-pompier professionnel il a toujours témoigné de sang froid, de dextérité et de réussite.

Officier préventionniste, il a excellé dans sa mission de service public. Redoutable et redouté, il a manifesté par son talent une maîtrise des textes et de leurs applications.



Après que son épouse Nicole ait été fleurie par le colonel René Daroque, notre major s'est vu offrir un premier cadeau des mains du capitaine Hubert Degremont, le superbe maillot de vélo de l'Udsp 51,

floqué à l'emblème du club qu'il préside. Un magnifique nounours cycliste, quelque peu contestataire et mal



léché, diront de lui les esprits les plus chagrins! Christian a ensuite reçu bien d'autres cadeaux, mais surtout cet irremplaçable témoignage d'estime qui sied aux hommes modestes dont la générosité du cœur est le plus beau trésor.

Hervé Chabaud, Rédacteur en chef du grand quotidien régional l'union, Membre d'honneur de l'Udsp 51.

Au cours de cette cérémonie deux sapeurspompiers marnais devaient être également honorés aux côtés de Christian Trevet, pour leur cessation de fonction d'administrateur de l'Udsp 51.

Le capitaine Michel Petit, alité par une grippe tenace et le caporal-chef Bernard Schmit, convalescent à la suite d'une intervention chirurgicale, n'ont malheureusement pas pu faire le déplacement à Reims.

Regrettant leur bien légitime absence, le président et les membres du C.A de l'Udsp 51 ont aussitôt adressé des vœux de prompt rétablissement à leurs deux collègues, véritables piliers, de la grande famille des sapeurs-pompiers marnais, qui seront distingués ultérieurement et comme ils le méritent.

# Les premiers C.P.I reçoivent leurs "sacs de l'avant"



Pour faire suite à la réussite de leurs personnels au plan de formation, ainsi qu'au programme F.1 et F.2 des S.P.V, c'est le vendredi 5 juin 2009 que les premiers C.P.I marnais ont reçu leurs « sacs de l'avant », conjointement siglés CMMA assurance - Udsp 51 et Sdis 51, résultat d'un fructueux partenariat de soutient au volontariat.

Une manifestation de sympathie qui s'est déroulée dans la salle polyvalente de la commune de Champigneul-Champagne, en présence du colonel Pascal Colin Ddsis de la Marne, du lt. colonel François Goulet, président de l'Udsp 51 et de son Comité Exécutif, du commandant Didier Fouquet, chef du groupement Ouest, du commandant Michel Wéber, médecin chef départemental, de Monsieur Charles de Courson, président du C.A du Sdis 51 et de Messieurs de Bretagne, Boitelle et Bouron de CMMA assurance.



Après la remise des sacs à chaque chef de C.P.I et les discours d'usage, Messieurs de Bretagne, directeur général de CMMA assurance, Monsieur Boitelle, responsable du développement et Monsieur Bouron, chargé de mission ont reçu des mains du lt. colonel François Goulet, l'emblème de l'Udsp 51 gravé dans la pierre, témoignage de la reconnaissance de tous les sapeurs-pompiers marnais.



# Sainte-Menehould:

Le capitaine Pascal Goulet succède au lt-colonel François Goulet et prend le commandement du C.S.P

### Emotion, Honneur, Fierté.

Des sentiments qui se sont mêlés pour donner à cette cérémonie une réelle authenticité et une grandeur unique pour la passation des pouvoirs entre François l'aîné, deuxième d'une fratrie de dix enfants qui, aujourd'hui, tire sa révérence après 44 années passées au service du public et Pascal, le cadet qui vient de prendre le commandement du centre de secours principal.



La cérémonie placée sous le commandement du colonel Pascal Colin. Ddsis de la Marne, s'est déroulée devant l'effectif complet du C.S.P de Sainte-Menehould et en présence des sapeurs-pompiers du corps départemental, des membres du C.A de l'Udsp 51 venus honorer leur président, des membres du Giracal qui avaient fait le déplacement depuis le grand Est, pour rendre hommage à leur ancien président, ainsi qu'une délégation de la Fédération nationale des sapeurs-pompiers de France, dont François fut un vice-président particulièrement apprécié pour ses qualités professionnelles et humaines, ainsi que pour son dévouement, son efficacité et sa disponibilité au service du volontariat durant ces 15 années passées à la « Fédé ».

A leurs côtés de nombreuses personnalités locales et régionales, des parents et des amis. Que des

### Passation de commandement du C.S.P



Face aux sapeurs-pompiers du C.S.P de Sainte-Menehould, le It-colonel François Goulet salue une dernière fois, son drapeau et l'effectif du centre, avant de transmettre son commandement



François Goulet est élevé au grade de colonel



Pas peu fières les petites filles de François qui amènent, sous la haute surveillance de leur commandant de papa, le nouveau képi, cerclé de cinq galons d'argent à papi!



Le capitaine Pascal Goulet, reçoit des mains du colonel Pascal Colin. Ddsis de la Marne, le commandement du C.S.P de Sainte-Menehoud.

### Remises de décorations

Au cours de cette cérémonie, cinq sapeurs-pompiers marnais ont été décorés de la médaille de bronze pour acte de courage et de dévouement, lors d'une intervention particulièrement périlleuse.

Le colonel Jean-Pierre Bonneton, ancien Ddsis de la Marne a recu la médaille d'or des sapeurs-pompiers pour 35 années de bons et loyaux services.



Le colonel Pascal Colin et Monsieur Charles de Courson remettent les épaulettes de colonel à François Goulet, en reconnaissance d'une carrière engagée et passionnée. Valeurs personnelles, de disponibilité, de courage et de dévouement, qui se conjuguent à des valeurs collectives de discipline et

# La fête à François et à Claudine

Conjointement organisée par l'amicale du C.S.P de Sainte-Menehould et par les membres du C.E de l'Udsp 51, la festive soirée qui a prolongé la cérémonie de passation de commandement a été remplie de beaucoup d'émotion pour François et pour sa charmante épouse Claudine.

250 personnes avaient tenu à participer à cette fête, non seulement pour leur dire au revoir, mais également pour leur témoigner leur amitié en les couvrant de cadeaux et de fleurs.

Avant que la fête ne commence, le lieutenant Alain Hautem, premier vice-président de l'Udsp 51 a rendu un vibrant hommage au colonel François Goulet:

« Pour être bref, je ne reviendrait pas sur les propos bienveillants énoncés auparavant lors des traditionnels discours. Tout a été dit et bien dit! Mais cette soirée François. c'est ta soirée. Nous te t'offrons et nous allons la partager ensemble. C'est également l'occasion pour moi de relater les actions que tu as mené dans le monde associatif des sapeurs-pompiers et de retracer ta brillante carrière... Et quelle carrière! ».

• 44 ans de service comme sapeur-pompier volontaire, du grade de 2ème classe à celui de colonel, dont 32 années en tant que chef de corps d'un C.S.P, président de l'amicale et créateur du comité de jumelage entre les sapeurs-pompiers Allemands de Bruschal et leurs homologues Ménéhildiens;

• 31 ans en tant qu'administrateur de l'Union départementale des sapeurs-pompiers de la Marne, dont 25 années passées à la présidence d'une Union qui fédère quelques 6 800 sapeurs-pompiers et dont tu as été le puissant moteur de sa modernisation ;

• 17 ans d'intense activité au sein du Groupement Interrégional Alsace-Lorraine-Champagne-Ardenne, en assurant avec force et conviction la présidence durant deux ans et la vice-présidence pendant un an ;

• 15 ans de dévouement sans faille à la Fédération nationale des sapeurs-pompiers de France où tu as d'abord été vice secrétaire général, avant d'assurer douze années de vice-présidence. Tu as servi et secondé nos plus grands présidents. Je citerai les colonels Sibué – Janvier – Ory et Vignon;

• Tu as participé à la « Mission Fournier » sur l'avenir du volontariat. Tu as piloté le groupe de travail des sapeurs-pompiers volontaires à la sécurité civile. Tu as été conférencier à l'école des S.P de Chaptal, et depuis 2007, tu étais le « patron » du comité de soutien au volontariat du Sdis 51.

Une brillante carrière qui a été récompensée par vingt et une médailles.

François, nous sommes fiers de toi, mais également fiers d'être sapeurs-pompiers marnais.»

Après avoir rendu un hommage appuyé aux épouses des sapeurs-pompiers et remercié toutes celles et ceux qui ont participé à la souscription, le lieutenant Alain Hautem a conclut ses propos en s'adressant à

«Si la société t'a emprunté ton soldat du feu durant toutes ces années passées au service des autres, ce soir, elle te le rend à plein temps...dans un profil impeccable et avec un physique de sportif sans pareil. Il est encore en bon état ... c'est vrai qu'il a servi ... mais rassures toi. il va te servir encore!

Merci de votre aimable attention, et maintenant ... Oue la fête commence ».



Que peut-il bien se cacher dans cet imposant cadeau?



ce casque F1, chef d'oeuvre d'un artiste Réunionnais, c'est toute la reconnaissance de l'Udsp 51 envers son président.

Avec la ré-

pliaue de



Alors Claudine, on l'ouvre ce paquet ?



Entre déballage et curiosité des petites filles l'ouverture de l'un des très nombreux cadeaux offerts à Claudine et à François.



vovage



Dis Mamie, elles sentent bon tes belles fleurs ?

16



# Vrigny : Cross Départemental des Sapeurs-Pompiers de la Marne

### **CATÉGORIE POUSSINS**

1 -	RABAULT Rodolphe	JSP Fismes	13' 18" 09

Par équipe : 1 Fismes.

### **CATÉGORIE BENJAMINES**

1 - LEHMANN Sandra	JSP Warmerivile	10' 44" 03
2 - VERRIERE Ophélie	JSP Verzenay	11' 17" 05
3 - FUSILI Omella	JSP Vanault-les-Dames	11' 23" 06
4 - GRUDZIEN Gwenaelle	JSP Verzenay	12' 55" 08
5 - DONASCIMENTO Julie	JSP Epernay	13' 41" 01

Par équipe : 1 Verzenay.

### **CATÉGORIE BENJAMINS**

1 - GRANDJEAN Léo	JSP Warmeriville	10' 25" 03
2 - AUDURENQ Quentin	JSP Reims	10' 29" 06
3 - MONVOISIN Baptiste	JSP Reims	10' 42" 09
4 - SCHUPPE Antoine	JSP Suippes	10' 49" 00
5 - LECAILLE Clément	JSP Epernay	10' 54 » 07

Par équipe : 1 Fismes.



### **CATÉGORIE MINIMES FILLES**

1 - HOFFMANN Manon	JSP Warmeriville	10' 25" 03
2 - PINTO Charline	JSP Reims	10' 29" 06
3 - BRAQUEMART Lucie	JSP Reims	10' 42" 09
4 - COSSENET-LETT Claire	JSP Suippes	10' 49" 00
5 - GUIBERT Gwendoline	JSP Epernay	10' 54" 07

Par équipe : 1 Reims.

### **CATÉGORIE MINIMES GARÇONS**

1 - ROUSSEAU Quentin	JSP Warmeriville	13' 15" 01
2 - LEFEVRE Valère	JSP Sézanne	17' 15" 05
3 - JUMEL Hugo	JSP Montmort	17' 23" 08
4 - CLAISSE Alexis	JSP Reims	17' 29" 05
5 - CAROUGE Quentin	JSP Sézanne	17' 33" 08

Par équipe : 1 Reims.

### **CATÉGORIE CADETTES**

1 - PETIJEAN Emeline	JSP Sainte-Menehoud	21' 16" 00
2 - LEMAIRE Manon	JSP Reims	21' 41" 04
3 - VILLAIN Melissa	JSP Warmeriville	22' 09" 00
4 - BAILLY Louise	JSP Warmeriville	22' 49" 09
5 - DUMARD Gwendoline	Saint-Brice-Courcelles	22' 51" 05

Par équipe : 1 Warmeriville.

### **CATÉGORIE CADETS**

1 - PADIOU Emmanuel	JSP Sézanne	21' 19" 09
2 - METAYER Walter	JSP Montmort	22' 58" 00
3 - VIAUX Thomas	JSP Montmort	23' 14" 04
4 - MIRMONT Loris	JSP Warmeriville	23' 20" 41
5 - MEHL Nicolas	JSP Sainte-Menehould	23' 47" 00

Par équipe : 1 Reims.

### **CATÉGORIE JUNIOR GARÇONS**

1 - BELARBI Karim	JSP Reims	25' 45" 02
2 - KOZA Clément	JSP Warmeriville	27' 34" 03
3 - LAMBORELLE Fabien	Cormontreuil	29' 07" 00
4 - DUPRE Maxime	Gueux – Vrigny	30' 42" 03
5 - DUMONT Mathieu	Fismes	32' 02" 13

Par équipe : 1 Fismes.

### **CATÉGORIE JUNIOR FILLES**

1 - HUBERT Delphine	Suippes	19' 48" 08
2 - MARTINELLI Manon	JSP Vanault-les-Dames	20' 34" 00
3 - DIDIERE Mélanie	Saint-Brice-Courcelles	24' 08" 01
4 - GOSSET Coralie	Sezanne	26' 54" 00
5 - CREMONT Pétronille	JSP Montmort	27' 56" 00

Par équipe : 1 Suippes

### **CATÉGORIE VÉTÉRANS DAMES**

1 - VAN MAELE Françoise	Esternay	38' 04" 00
-------------------------	----------	------------

Par équipe : 1 Esternay.

### **CATÉGORIE VÉTÉRANS 1**

1 - MASSON Pascal	<b>E</b> pernay	25' 22" 02
2 - FOURNY Georges	Châlons-en-Champagne	25' 41" 09
3 - BONDU Yves	Sézanne	26' 10" 02
4 - DUBUC Thierry	Soulanges	26' 33" 03
5 - MEYER Laurent	Reims	26' 39" 07

Par équipe : 1 Reims.

### **CATÉGORIE VÉTÉRANS 2**

1 - THOME Jean-Paul	Reims	24' 02" 03
2 - THIBAULT Michel	Gueux – Vrigny	24' 42" 00
3 - ROYER Christian	Châlons-en-Champagne	25' 13" 06
4 - HARDY Daniel	Taissy	25' 39" 03
5 - ROUY Denis	Pontfaverger	25' 48" 00

Par équipe : 1 Gueux - Vrigny.

### **CATÉGORIE VÉTÉRANS 3**

1 - METAYER Jean-Marie	Mourmelon	24' 04" 00
2 - TERON Jean-Marc	Warmeriville	24' 07" 09
3 - PAUL Daniel	Mourmelon	27' 23" 07
4 - THIBAULT Jean-Claude	Jussecourt - Minecourt	29' 01" 03

Par équipe : 1 Mourmelon.

### CATÉGORIE SENIORS DAMES

1 - BALAGE Christine	Reims	25' 33" 02
2 - ASDRUBAL Aurélie	Reims	29' 26" 08
3 - RICE Lucie	Suippes	31' 10" 03
4 - HUVIER Cindy	Warmeriville	33' 08" 00
5 - CERVONI Sandra	Reims	38' 26" 06

Par équipe : 1 Reims.

### **CATÉGORIE SENIORS HOMMES**

1 - VERRIER Sébastien	Reims	31' 12" 08
2 - CHATILLON Nicolas	Reims	31' 18" 08
3 - VERRIER Benoît	Reims	31' 35" 07
4 - DOUBLET Julien	Vertus	35' 07" 06
5 - CAZIER Jimmy	Châlons-en-Champagne	35' 52" 03

Par équipe : 1 Reims.

# **Troyes:**

# 28e cross des Jeunes Sapeurs-Pompiers du Giracal

### **Classement Individuel BENJAMINS**

### **PAR ÉQUIPE**

1 - VITTENBERGA Valentine	Haut Rhin	8' 45"	1 - Haut Rhin
2 - SCHYRR Gwenaëlle	Haut Rhin	8' 55"	2 - Marne
3 - DELFOUR Andis	Haute Marne	8' 59"	3 - Meurthe et Moselle
4 - BAUER Marylou	Bas Rhin	9' 01"	4 - Bas Rhin
5 - REIF Malory	Moselle	9' 03"	5 - Moselle

### **Classement Individuel BENJAMINES**

### PAR ÉQUIPE

1 - GRIMM Damien	Haut Rhin	7' 14"	1 - Haut Rhin
2 - GRANDJEAN Léo	Marne	7' 37"	2 - Moselle
3 - POLASTRO Sami	Moselle	7' 41"	3 - Marne
4 - GSTALDER Faustin	Haut Rhin	7' 44"	4 - Ardennes
5 - RUETSCH Quentin	Haut Rhin	7' 48"	5 - Meurthe et Moselle



### **Classement Individuel MINIMES FILLES**

### **PAR ÉQUIPE**

1 - ARNOLD Magalie	Haut Rhin	8' 11"	1 - Haut Rhin
2 - DIVOUX Océane	Vosges	8' 14"	2 - Marne
3 - GAUTHIER Camille	Haut Rhin	8' 16"	3 - Meurthe et Moselle
4 - COLIN Marie	Haut Rhin	8' 25"	4 - Vosges
5 - AUER Ophélie	Haut Rhin	8' 29"	5 - Ardennes

### **Classement Individuel MINIMES GARÇONS**

### PAR ÉQUIPE

	•		
1 - LACHASSINE Dylan	Aube	11' 05"	1 - Haut Rhin
2 - HOFSTETTER Hugo	Haut Rhin	11' 06"	2 - Marne
3 - BACHRI Yassin	Haute Marne	11' 20"	<b>3</b> - Aube
4 - MARCK Pierre -Yves	Haut Rhin	11' 22"	4 - Bas Rhin
5 - ROUSSEAU Quentin	Marne	11' 37"	5 - Ardennes

### **Classement Individuel CADETTES**

**Classement Individuel CADETS** 

### **PAR ÉQUIPE**

1 - WITTMER Bérengère	Haut Rhin	13' 13"	1 - Haut Rhin
2 - RIEB Cindy	Haut Rhin	14' 02"	2 - Ardennes
3 - HAMMOUCHE Ghania	Meuse	14' 08"	3 - Marne
4 - PERCEBOIS Camille	Ardennes	14' 22"	4 - Meuse
5 - SZAFRANSKI Natacha	Ardennes	14' 33"	5 - Meurthe et Moselle

### PAR ÉQUIPE

1 - PADIOU Emmanuel	Marne	14' 48"	1 - Vosges
2 - GRIMAUD Maxime	Vosges	15' 23"	2 - Marne
3 - MINERY Julien	Haut Rhin	15' 36"	3 - Meurthe et Moselle
4 - PAULUS Yannis	Vosges	15' 48"	4 - Ardennes
5 - CROUTELLE Johan	Ardennes	16' 03"	<b>5</b> - Haut Rhin

### PAR ÉQUIPE

1 - SUTTER Ariane	Haut Rhin	18' 36"	1 - Haut Rhin
2 - WALTER Adeline	Haut Rhin	19' 06"	2 - Meurthe et Moselle
3 - ZIEGER Christelle	Moselle	19' 42"	3 - Vosges
4 - JORANT Anaïs	Meurthe et Moselle	20' 49"	4 - Moselle
5 - MARTINELLI Manon	Marne	20' 56"	5 - Marne

### Classement Individuel JUNIORS GARÇONS

**Classement Individuel JUNIORS FILLES** 

### PAR ÉQUIPE

Ciassement individuel Junions Gançons			PAR EQUIPE
1 - SPEISSER Arnaud	Haut Rhin	22' 41"	1 - Vosges
2 - HENRY Quentin	Vosges	23' 25"	2 - Ardennes
3 - SPORER Charly	Vosges	23' 26	3 - Haut Rhin
4 - BELARBI Karim	Marne	24' 48"	4 - Moselle
5 - BELLAMY Julien	Vosges	25' 21"	5 - Meurthe et Moselle

# CHALLENGE GENERAL FEMININ - MASCULIN

FEMININ - MASCULIN					
	Département	Filles	Garçons	Total <sub>des</sub> points	
-1	Haut Rhin	11	11	22	
2	Marne	9	9	18	
3	Meurthe et Moselle	9	5	14	
4	Ardennes	6	8	14	
5	Vosges	6	8	14	
6	Moselle	7	6	13	
7	Bas Rhin	4	2	6	
8	Aube	1	4	5	
9	Haute Marne	2	3	5	
10	Meuse	3	1	4	



# 13<sup>e</sup> Championnat de Champagne V.T.T des sapeurs-pompiers





Parfaitement organisé par l'Amicale des sapeurs-pompiers de Reims, le 13° championnat de V.T.T Champagne-Ardenne des sapeurs-pompiers a connu un franc succès avec la participation régionale de 82 concurrents qui se sont disputés la victoire au travers d'un parcours sélectif tracé entre vignes et forêt, dans le massif du « Mont de Berru » qui culmine au nord de Reims.

### Catégorie Jeunes, moins de 18 ans

1 - LAMBORELLE Fabien	Marne	Bétheny	1h 02mn 42"
2 - GAILLARDET Donovan	Haute-Marne	Pauthroy	1h 12mn 19"
3 - BONTEMPS Guillaume	Haute Marne	Pauthroy	1h 30mn 43"



1 - CERVONI Sandra	Marne	Reims	1h 13mn 06
2 - GARSY Cindy	Haute-Marne	Pauthroy	à un tour
3 - SEJOURNANT Annick	Haute Marne	Pauthroy	à un tour



### **Catégorie Seniors 1**

1 - BOIS Romain	Aube	Torvilliers	1h 08mn 40"
2 - SIMEONI Walter	Marne	Epernay	1h 09mn 11"
3 - KELLER Lilian	Marne	Cormontreuil	1h 20mn 25"



### Catégorie Seniors 2

1 - MASSON Ludovic	Aube	Charmont	1h 14mn 57"
2 - ROBERT Jérôme	Marne	Epernay	1h 15mn 59"
3 - MORAT Nicolas	Ardennes	Machault	1h 16mn 35"

### Catégorie Vétérans 1

1 - ASDRUBAL Jacques	Haute-Marne	Fayl-Billot	50mn 27"
2 - SIMON Stéphane	Aube	Torviliers	51mn 09"
3 - GRILL Nicolas	Marne	Sacy	51mn 30"



### Catégorie Vétérans 2

1 - BATTEUX Jean-Paul	Marne	Reims	55mn 45"
2 - HERVIEUX Bruno	Marne	Sacy	57mn 02"
3 - DAUTREME Dominique	Aube	Rouilly-Sacey	57mn 29"

→ Les Sports





### Amicale des Sapeurs-Pompiers Professionnels de Reims

**SCAP 18** 



### Qu'est ce que la SCAP18?

Il s'agit de la section course à pied des sapeurs pompiers professionnels de Reims. Nous sommes une trentaine de pompiers à parcourir les quatre coins de la France, de l'Europe et de l'Afrique. Cette année, nous nous déplacerons chez notre homologue américain à New York pour participer au marathon. L'année 2009 aura été très remarquable pour nos scapeurs grâce à leurs résultats et leurs nombreuses participations. A noter que certains scapeurs se distinguent très régulièrement sur les podiums de la région remportant même la première édition du trail des tordus, organisé par le plus grand club d'athlétisme de la région. Citons les différentes villes et pays où nos pompiers Rémois ont additionné les kilomètres en 2009.



### MAROC

• Marathon des sables (260 km en 6 étapes en autosuffisance)

• Semi-marathon & marathon de Marrakech

### **ESPAGNE**

• La cursa de Costa Teguise (Ile de Lanzarote aux Canaries)

### **BELGIQUE**

• Les 15 km de Gerpinnes

### FRANCE

- Marathons de : Paris, Melun Sénart, Reims, du Beauiolais.
- Semi-marathons : de Reims, Lille, Paris, Tinqueux, Vertus-Epernay, Chalons-en-Champagne.
- Les 10 kms: de Soissons, Saint-Dizier, Reims, Chalons-en-Champagne, Vireux, Lille, Villefranche, Courcy, Avaux, Vitry-en-Perthois, Witry-les-Reims, Attigny, Bezannes, etc...
- Les grandes classiques : Sedan-Charleville, Marseille-Cassis, la Champenoise, la Saintélyon, Paris-Versailles.
- Les trails : l'urban trail de Lyon, Scaptrail, Hermonville, Reims Errance, Tordus de la Montagne de Reims, Sparnatrail, etc...
- Les corridas : Charleville, Bétheny, Saint-Brice, Orgeval, Cormontreuil, etc....
- Les cross : Givet, Reims, Nîmes, Paris, Laon, Chalons, etc...
- A tous cela s'ajoute également la participation à l'Ironman de Nice (3km à la nage, 180 km en vélo et 42 km à pied) aux triath-

lons : du lac du Der, des veilles Forges, de Pont à Mousson etc...

La plus grande réussite de nos scapeurs, c'est aussi d'avoir organisé leur propre manifestation sportive : le SCAPTRAIL 20,3 KMS, le 24 Mai 2009, dans le petit village de Marfaux où nous avons réuni 400 inscrits sur le trail et 240 randonneurs. Pleine réussite pour une première!

Le rendez-vous est pris pour l'année 2010 le dimanche 16 Mai, pour la seconde édition toujours à Marfaux avec un nouveau parcours de 18 km pour le trail et 12 km pour la randonnée.

Un site internet existe également www.scap18.fr où vous trouverez des photos de courses, des conseils, des dates de courses dans la région etc...

Sébastien VERRIER





# RENDEZ-VOUS DIMANCHE 30 MAI 2010 SCAPTRAIL 18 KM MARFAUX



Avec le soutien sans faille de leur Union départementale, l'équipe de football des sapeurs-pompiers de la Marne vient, une nouvelle fois, de réaliser une belle performance nationale en décrochant l'honorable 6° place du championnat de France de football des sapeurs-pompiers qui comptait 83 équipes engagées.

Après avoir arraché de haute lutte « leur ticket » en poule qualificative en disposant de leurs voisins de l'Aube, des Ardennes et du Pas-de-Calais, les footballeurs marnais sont arrivés à Cannes Mandelieu dès le jeudi de façon à s'acclimater au plus tôt pour disputer la poule finale.

A l'issue du tirage au sort, les marnais ont renvoyé aux vestiaires les équipes des départements de la Guyanne, de l'Eure et de la Haute-Vienne.

Promus en quart de finale et gonflés à bloc, tous commençaient à rêver de la demi-finale et pourquoi pas de la finale! Mais c'était sans compter sur l'opposition de l'équipe du Var soutenue, à deux pas de chez elle, par un public entièrement acquis à sa cause.

Sans avoir démérité et seulement battus par ce petit but d'écart qui fait terriblement mal, nos sapeurs-pompiers marnais peuvent être fiers de leur 6ème place, juste derrière l'équipe de la prestigieuse Brigade des sapeurs-pompiers de Paris, seule rescapée « Nordiste » avec la Marne des 83 départements participants.



Avant leur départ, nos footballeurs ont chaleureusement remercié les organisateurs pour la qualité de leur accueil, avant de se joindre, en toute amitié, à leurs collègues pour profiter de ce grand bain méditerranéen tant apprécié de tous.

De retour dans la Marne, ils ont déjà pris note du rendez-vous 2010 à Clairefontaine pour une nouvelle participation au championnat de France de football des sapeurs-pompiers.

Et qui sait! Ce sera peut-être la bonne?

Les sapeurs-pompiers volontaires et professionnels du département de la Marne, désireux de tenter l'aventure dans cette belle équipe de copains, peuvent contacter, dès maintenant : L'adjudant-chef Jean-Philippe Desgrippes, caserne Marchandeau du C.I.S de Reims, 03.26.78.18.18.

# La délégation marnaise au cross national du Pontet



Photos J.-M Métayer



L'équipe dirigeante marnaise



Le podium catégorie cadets



Emmanuel Padiou, vice-champion de France





# Assemblée Générale des Jeunes Sapeurs-Pompiers de Reims





l'invitation de leur président, les membres de 11'association des jeunes sapeurs-pompiers de Reims, se sont réunis pour tenir leur 11e assemblée générale, le vendredi 27 mars 2009, dans les locaux de la caserne Marchandeau du C.I.S de Reims. Après avoir souhaité la bienvenue à la nombreuse assistance et présenté les excuses des personnes empêchées, le commandant Didier Fouquet a remercié de leurs présences :

- · Madame Malmberg, conseillère municipale représentant Madame le maire de Reims ;
- · Le It-colonel Richard, D.d.a.s.i.s, représentant le colonel COLIN;
- · Le It-colonel Voiselle, ancien chef de corps du C.S.P de Reims;
- Le capitaine Vignon, chef de centre du C.I Witry ;
- Le lieutenant Hautem, vice-président de l'Udsp 51 ;
- · Le capitaine Degremont, secrétaire général de I'Udsp 51:
- Le major Trevet, directeur de la publication de la revue « Le sapeur-pompier marnais »,
- · Le sergent-chef Houdelet, du groupement formation du Sdis 51.

Avant de présenter à l'assemblée son rapport d'activité, le commandant Didier Fouquet est revenu, avec beaucoup d'émotion sur le décès de l'une de ses J.S.P: « Amandine Havot a brutalement quitté notre grande famille, trop jeune, beaucoup trop jeune, depuis elle nous manque cruellement mais, là où elle est maintenant, qu'elle sache que nous ne l'oublierons jamais ».

Spontanément, l'assistance s'est levée pour observer une émouvante minute de silence, à sa mémoire.

Dans son rapport d'activité, le président des J.S.P de Reims a rappelé le but de l'association qu'il préside, cité et remercié les membres du conseil d'administration, ainsi que les moniteurs et aides moniteurs qui encadrent, avec beaucoup de sérieux et de dévouement cette section qui compte, cette année, 47 membres.

Il a ensuite rappelé les brillants résultats des J.S.P dans les épreuves sportives, notamment au Giracal, où les Marnais sont montés sur la 3ème marche du podium du challenge général toutes catégories, puis il a évoqué leur participation aux cérémonies et aux manifestations officielles en citant notamment leur présence :

- Au 102 e congrès départemental de l'Udsp 51 à Beine-Nauroy,
- Au défilé de la fête nationale le 13 juillet à
- A l'hommage qu'ils ont rendus aux « Poilus de la grande guerre » à l'ossuaire de Douaumont le 11 novembre.

• A la cérémonie de la Sainte-Barbe du groupement Ouest, manifestation exceptionnelle qui s'est déroulée sur le parvis de la cathédrale de Reims, avant la réouverture des portes de l'ancienne caserne Chanzy pour les discours et le vin d'honneur. En admiration devant « La Georgette », première grande échelle des sapeurs-pompiers de Reims, ressortie du musée de l'automobile pour l'occasion, nos jeunes ont pu converser avec tous ces anciens, venus, avec bonheur et beaucoup de nostalgie, respirer l'air de la remise de cette caserne mythique, où « ça décalait » 24 h / 24 et 365 jours par an.

Le commandant Didier Fouquet a abordé la formation :

- Du 18 au 22 février, un second stage d'animateur de J.S.P a été mis en place par le service formation du Sdis 51 et a été suivi par deux aides moniteurs ;
- Le 21 mai, sur 26 candidats présents au C.I Witry, 7 nouvelles recrues (5 garçons et 2 filles de 12 à 13 ans) ont été sélectionnés après avoir passé avec succès les épreuves physiques



# → Les jeunes sapeurs pompiers

- Le 2 juin, après avoir suivi avec assiduité 3 années de formation (170 heures de cours, sport non compris), 12 de nos J.S.P ont été présentés au brevet national organisé par le Sdis 51. Tous ont brillement passé avec succès les épreuves;
- Du 25 au 26 octobre, 4 J.S.P ont suivi un stage au port de l'A.R.I au CS de Warmeriville.

### CALENDRIER SPORTIF 2009 DES J.S.P RÉMOIS :

Ce programme très chargé a commencé dès le mois de janvier avec les brillants résultats de nos J.S.P au cross départemental de Vrigny :

### **Benjamins**

2e Quentin Andurenq

### Minimes garçons

4e Alexis Claisse

### **Minimes filles**

- 2e Charline Pinto
- 3º Lucie Braquemart
- 5º April Bridoux

#### **Cadets**

5° Valentin Serrano

### **Cadettes**

- 2e Manon Lemaire
- 5° Gwendoline Dumand

### Juniors garçons

- 1er Karim Belarbi
- 3º Fabien Lamborelle

### **Juniors filles**

3° Mélanie Didière

### Général par équipe

1er J.S.P de Reims sur 12 associations marnaises

Le 14 février dernier, nos J.S.P se sont rendus avec les autres qualifiés marnais au cross régional du Giracal à Troyes où notre département est brillement monté sur la seconde marche du podium.

Demain, 28 mars deux de nos J.S.P et deux de nos animateurs participeront au cross national du Pontet (84).

Le 4 avril, ils participeront au challenge départemental de la qualité au Stade Georges Hébert de Reims et le 16 mai au challenge régional de la qualité à Chaumont. Ces compétitions sportives se termineront le 27 juin par la finale du parcours sportif et des épreuves athlétiques à Vannes (56).

### Manifestations officielles prévues en 2009 :

- Le 13 mars dernier nos J.S.P ont participé à la veillée d'hommage aux poilus ;
- Le 17 mai, ils seront présents au 103ème congrès départemental de l'Udsp 51 à Sainte-Menehould;



- Le 13 juillet, ils participeront au défilé de la fête nationale à Reims ;
- Le 11 novembre, ils se rendront dans les monts de Champagne, au monument de Navarin pour rendre hommage aux soldats de la grande guerre ;
- Le 4 décembre, ils seront associés aux cérémonies de la Sainte-Barbe du groupent Ouest à Epernay.

Le commandant Didier Fouquet est ensuite revenu sur les nouveaux textes relatifs à la réforme des J.SP, en citant les nouveautés :

- La formation s'échelonne désormais sur quatre années à travers des modules J.S.P 1 à 4 ;
- Un livret individuel de liaison et de suivi de formation est mis à la disposition de chaque J.S.P, afin de prendre en compte ses acquis et ses compétences sur quatre années obligatoires de formation. Ce livret, tenu à jour par l'animateur, est visé par les parents pour que ces derniers puissent prendre connaissance des résultats obtenus par leur enfant ;
- Un comité pédagogique départemental J.S.P est créé au Sdis pour valider les différentes unités de valeurs nécessaires à chaque J.S.P, afin qu'il puisse se présenter au brevet national ;
- L'âge minimum retenu pour se présenter à cet examen est désormais de 16 ans, au lieu de 15 ans auparavant.

Dans son discours de clôture, le « patron » des J.S.P de Reims a rendu un vibrant hommage à toutes celles et ceux qui s'investissent à ses côtés pour diriger et encadrer tous ces jeunes et rappelé que leur rôle d'éducateur, dans la formation de ces futurs sapeurs-pompiers et parfois bien difficile, puis il a donné des nouvelles de trois anciens J.S.P, devenus S.P.V, déplorant au passage, que leur recrutement dans les rangs des volontaires et / ou des professionnels n'est pas si important que cela chaque année.

Il a conclut ses propos en remerciant, pour son abnégation, la solide équipe qui l'entoure bénévolement, ainsi que l'Udsp 51, le Sdis 51, la ville de Reims, la ville de Saint-Brice-Courcelles et l'amicale des S.P.P de Reims, que se soit pour l'attribution de subventions, pour le prêt de locaux, de matériel ou de moyens de transport.

La soirée s'est terminée par le renouvellement de deux membres du C.A, l'élection de deux vérificateurs aux comptes, l'approbation du bilan financier et la remise des diplômes du brevet de J.S.P.

Avant de partager un rafraîchissement et un morceau de brioche, les jeunes sapeurs-pompiers de Reims au grand cœur, ont généreusement remis un chèque au capitaine Degremont, au profit de l'œuvre des pupilles — orphelins de sapeurs-pompiers.

C.T





# Dimanche 17 mai 2009

# 103<sup>e</sup> congrès de l'Union Départementale des Sapeurs-Pompiers de la Marne à Sainte-Menehould



# Entre émotion et cérémonial

7 h 30 : La salle Jean Depors, dans laquelle se Le secours à personnes : Un véritable pari tient l'assemblée générale du congrès est étrangement calme.

Beaucoup trop calme pour un rendez-vous si

Dans le hall, où se retrouvent en toute convivialité les congressistes venus des quatre coins du département pour déguster un café et une viennoiserie avant d'aller voter. l'ambiance est

*Il se passe quelque chose d'anormal?* 

Effectivement, le visage crispé les sapeurs-pompiers apprennent, tour à tour la dramatique nouvelle. Le décès d'Emilie Soiron, 16 ans ½, jeune sapeur-pompier à la section de Fismes, victime d'un malaise hier après-midi, alors qu'elle participait aux côtés de ses camarades à un entraînement physique, dans le cadre de sa formation au brevet de J.S.P.

Sur la place d'Austerlitz, le colonel Pascal Colin accueille et réconforte les jeunes sapeurs-pompiers qui se succèdent. Toutes et tous ont le visage grave et l'esprit encore marqué par le drame qui s'est déroulé la veille.

Les pensées de ces jeunes sont pour Emile et sa

Leur drapeau arbore un crêpe noir en signe

8 h 30 : Le lt-colonel François Goulet, président de l'Udsp 51 déclare ouverte l'assem-

A sa demande, c'est spontanément que tous les sapeurs-pompiers présents se lèvent pour observer une émouvante minute de silence à

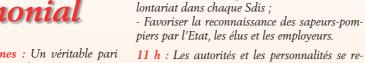
Suivent les échanges de paroles de bienvenue, le rapport des commissions de l'Udsp 51 et avec l'arrivée des autorités l'évocation des grands sujets d'actualité :

réussi et gagné grâce au combat incessant mené par la Fédération nationale des sapeurs-pompiers de France qui se bat depuis plus d'un siècle pour défendre. à travers ce modèle. et dans l'intérêt général l'accès équitable et gratuit pour tous les citoyens aux meilleurs secours possibles. La signature de l'arrêté interministériel entre l'intérieur et la santé concrétise désormais, l'intégration, à part entière des sapeurs-pompiers dans la chaîne des secours.

L'allocation de vétérance : Une allocation à deux vitesses pour les S.P.V des C.P.I qui ont quitté leur activité depuis 1998. Leurs effectifs diminuent chaque année, alors pourquoi attendre pour leur attribuer cette modique allocation

L'avenir du volontariat : Il se résume autour des quatre grands axes suivants :

- Conforter par la loi la qualification et la protection juridiques des S.P.V:
- Adapter la formation aux contraintes du volontariat, tout en restant à la hauteur des exigences techniques;



trouvent sur la place d'Austerlitz pour passer en revue les délégations de sapeurs et de jeunes sapeurs-pompiers de la Marne, puis assistent à l'échange du drapeau de l'Udsp 51, à la remise des décorations, et à l'imposant défilé dans les rues pavoisées de la capitale de l'Argonne.

Le clou du spectacle c'est la manœuvre! Elle mêle astucieusement des techniques d'extinction d'incendie utilisées entre les XIX<sup>e</sup>

Tour à tour, la pompe à bras du C.P.I de Villers-Marmery, l'autopompe Berliet du C.SP de Sainte-Menehould et le F.P.T.G.P du Sdis 51 viennent à bout des feux maisons (en bois et carton), sous les applaudissements de centaines de spectateurs ravis.

Une grande et belle réussite pour cette 103° cérémonie départementale qui est aussi la dernière pour le lt-colonel François Goulet, ancien premier vice-président de la Fédération nationale des sapeurs-pompiers de France, président de l'Udsp 51 et chef de centre du C.S.P de Sainte-

Son engagement de 40 ans au service de la collectivité est salué, comme il se doit, par les autorités, par 250 sapeurs-pompiers volontaires et professionnels et par 200 jeunes sapeurs-pompiers venus rendre hommage à l'officier de valeur, passionné, engagé, particulièrement apprécié pour ses qualités professionnelles et humaines et dont la disponibilité et l'authenticité au service de ses concitovens sont exemplaires.

Il cesse ses fonctions au mois de septembre prochain, avec la satisfaction du devoir accompli!

Le rédacteur en chef.





# Assemblée générale ordinaire du dimanche 17 mai 2009 Procès verbal du 103<sup>e</sup> congrès de l'Udsp 51



8 h 30, le lt. colonel Francois Goulet. président de l'Udsp 51 déclare ouvertes les assises du 103e congrès départemental. Il souhaite la bienvenue aux sapeurs-pompiers mar-

nais ainsi qu'aux personnalités et aux autorités présentes, puis demande à l'assemblée de se lever pour observer une minute de silence à la mémoire d'Emilie Soiron, ieune sapeur-pompier de Fismes. décédée la veille.

Avant de donner la liste des personnes excusées, il adresse ses remerciements à Monsieur Bertrand Courot, maire de Sainte-Menehould, à son conseil municipal, aux services techniques et aux personnels du C.S.P pour leur collaboration dans l'organisation de ce congrès.

Il y associe également le colonel Pascal COLIN, Ddsis de la Marne, pour l'aide matérielle apportée dans la réussite de cette manifestation.

Monsieur Bertrand Courot, maire de Sainte-Me-

nehould, se dit très heureux d'accueillir les sapeurs-pompiers de la Marne dans la capitale de l'Argonne. Il leur souhaite d'excellentes assises et leur promet que le soleil sera de retour pour la revue et pour le défilé.



Le président reprend la parole pour proposer à l'assemblée le procès-verbal de l' A.G du 25 mai 2008 qui a été publié dans la revue "Le sapeurpompier marnais n° 93 – pages 22 à 26".

Soumis au vote, il est adopté à l'unanimité.

### RAPPORT MORAL DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL

ral, le capitaine Hubert Degremont, secrétaire général et administrateur national, dresse le bilan des activités d'une année de travail particulièrement intense et constructive ai sein de l'Udsp 51.



Il rappelle les nombreuses réunions annuelles : - Les mensuelles du Comité Exécutif - Les trimestrielles des commissions départementales et régionales - Les semestrielles du Conseil d'Administration, ainsi que les nombreux déplacements des administrateurs élus à la Fnspf à Paris.

Il poursuit ses propos en relatant l'avancée des travaux de rénovation et d'agrandissement du siège de l'Udsp 51. Si les travaux intérieurs sont terminés, il ne reste plus qu'à réaliser la couverture la cour intérieure du 16 de la rue Laurent Déramez pour permettre le remisage des véhicules

Suite à l'épuisement des stocks, il présente la nouvelle version de l'insigne de l'Udsp 51 qui est à la disposition des sapeurs-pompiers marnais sur le stand unioniste.

Il informe ses collègues que l'Udsp 51 vient de faire l'acquisition de 3 tentes / stands d'une surface couverte de 9, 13,5 et 18 m<sup>2</sup>. Elles peuvent être mises à la disposition des amicales moyennant une faible location et une caution.

Le site Internet de l'Udsp 51 va être remodelé courant juin prochain par deux stagiaires, étudiants en informatique, sous la responsabilité du webmaster local Vincent Châtillon.

Il regrette que trop peu d'adhérents se soient inscrits à « la lettre électronique » qui est un moven très rapide pour transmettre les informations adressées par

Il rappelle que les « 5<sup>es</sup> journées pupilles » ont permis de collecter la somme de 10 165 € qui a été remise au président de l'O.D.P – orphelins de sapeurs-pompiers grâce à la générosité des sapeurs-pompiers marnais, mais aussi grâce aux mollets des S.P cvclistes qui ont sillonné le département pour recueillir cette belle somme auprès des amicales. Celles prévues pour 2009, débuteront les 30 et 31 mai pour l'arrondissement de Reims et courant juin pour les arrondissements de Vertus et de Sainte-Menehould.

En conclusion, et uniquement pour rappel aux chefs de centre concernés, il précise que lorsque qu'un avis de décès d'un sapeur-pompier est lu dans la rubrique nécrologique du journal « l'union », le secrétariat fait aussitôt une demande de documents auprès du chef de centre afin de pouvoir verser rapidement l'indemnité décès due.

30

### COMPTE RENDU FINANCIER DU TRÉSORIER GÉNÉRAL

Après la lecture du rapport de gestion par l'adjudant-chef Claude Dutillet, trésorier général, c'est au tour de Monsieur Ego, commissaire aux comptes représentant le cabinet Mazars & Guérard d'approuver, de facon sincère et véritable les comptes annuels, à savoir : - Le bilan, le compte de résultats et l'annexe, arrêtés au 31 décembre 2008, tels qu'ils lui ont été présentés, ainsi que les opérations traduites dans ces comptes. Le cabinet approuve le rapport de gestion, après avoir constaté que lesdits comptes font apparaître un déficit de 17 807 €.

Soumis au vote de l'assemblée, le bilan financier est approuvé à l'unanimité.

Le président propose ensuite les nouveaux taux de cotisations :

Caisse Union 18.95€ Caisse de secours : 23.00 € Caisse décès 13.55 € Indemnité décès : 630.00 €

Soit une augmentation de 1.08%.

Soumis au vote, ils sont adoptés à l'unanimité.

Le président salue l'arrivée du colonel Bernard Franoz, vice-président de la Fédération nationale des sapeurs-pompiers de France, des présidents d'Union des départements voisins venus en nombre

lui témoigner leur sympathie, de la forte délégation des sapeurs-pompiers allemands de Bruschal jumelés avec leurs collèques Ménéhildiens, ainsi que Monsieur Hervé Chabaud, rédacteur en chef du grand quotidien régional « l'union » et membre d'honneur de l'Udsp 51.



### l'U.D pour adresse erronée, invitant les sapeurspompiers marnais à prévenir le secrétariat, sous couvert de leur chef de centre, de tout changement d'adresse, notamment en cours d'année,

Il informe l'assemblée que le n° 94 ne sortira pas. comme prévu pour la Sainte-Barbe, mais courant ianvier 2010, ceci en raisons des changements importants au sein du C.A en fin d'année et principalement pour pouvoir présenter le nouveau président de l'Hdsn 51

Il conclut ses propos en adressant toute sa gratitude au président François Goulet pour lui avoir donné tous les moyens dans la réalisation d'une revue 100% acquise à la cause des sapeurs-pompiers marnais.

JEUNES SAPEURS-POMPIERS

### COMMISSION DES ANCIENS



Le It-colonel René DAROQUE d'abord le point sur les derniers voyages et sur la journée champêtre, déplorant le peu d'intérêt des anciens pour ces manifestations.

informe ensuite le président et l'assemblée que c'est la dernière fois qu'il prend la parole en tant qu'animateur de cette commission et que désormais, il nasse la main.

Il souhaite, tout simplement, « bon courage » à la personne qui le remplacera!

COMMISSION DES SPORTS

### · Le triathlon : Avec 8 athlètes marnais qui ont participé au championnat de France des sapeurspompiers à Pont à Mousson. Sébastien Verrier s'octrovant une honorable 38e place en devancant plusieurs centaines de concurrents :

• La course à pied : Avec la massive participation des jeunes sapeurs-pompiers et de leurs aînés dans les différentes catégories de l'ex marathon. rebaptisé « Reims à toutes iambes ».

Avant de céder la parole à l'animateur de la section cyclisme -V.T.T. le capitaine Hubert Degremont rappelle que c'est un peu plus de 10 000 € que l'Udsp 51 accorde à sa commission des sports. Il regrette amèrement que bien peu de ces sportifs sapeurspompiers marnais, bénéficiaires de ces subventions, soient aujourd'hui absents de ce congrès départemental.



### Au nom de la section cyclisme - V.T.T, le sergentchef Claude Picot, rappelle la participation de ces sportifs dans les épreuves 2008 et leurs classements plus qu'honorables.

Il présente le parcours du championnat de la Marne de V.T.T qui se déroulera au mois d'octobre 2009 dans le massif du Mont de Berru et cherche un nouveau site, autre que Reims, pour accueillir le championnat 2010

Il adresse de chaleureux remerciements à l'Udsp 51 et au Sdis 51 pour l'aide qu'ils apportent annuellement et conjointement aux sportifs sapeurs-pompiers marnais.

Avant de passer aux questions diverses, le président remercie tous les animateurs de commissions. Il les félicite pour le travail qu'ils effectuent au cours de leurs nombreuses réunions.

Il informe aussi l'assemblée que c'est la ville de Mourmelon-le-Grand qui accueillera le 104ème congrès départemental, le dimanche 16 mai 2010.

### RAPPORTS DES ANIMATEURS DES COMMISSIONS DE L'Udsp 51

### CAISSE DÉCÈS



Le lieutenant Alain **HAUTEM** remercie le président de lui donner la parole en tant qu'animateur de la caisse décès. Il fait le point sur l'année écoulée et énonce les noms des 83 sapeurs-pompiers marnais, actifs et honoraires,

décédés en 2008.

A leur intention une minute de silence est respectée par l'assemblée émue et recueillie.

Il indique que seulement 73 indemnités ont été versées aux ayant droits et que, malheureusement 10 sapeurs-pompiers n'étaient pas adhérents à cette caisse. Il souligne également l'absence de considération de certaines amicales envers leurs anciens, sévèrement radiés par le chef de centre ou par le maire pour des raisons budgétaires. Au passage, il rappelle que l'adhésion peut aussi être individuelle.

Le malheur pouvant frapper à toutes les portes, il souligne l'utilité de l'indemnité décès. Il informe ensuite ses collègues que le Comité Exécutif de l'Udsp 51 réfléchi à une proposition d'assurance qui pourrait largement augmenter le montant de l'indemnité actuelle pour un coût pratiquement identique.

Dossier qui sera suivi de près par le C.E.

### SERVICE DE SANTÉ ET DE SECOURS MÉDICAL



Michel Wéber, médecin chef départemental présente le rapport annuel de la commission du S.S.S.M en développant les trois points suivants :

### 1. Le secours à personnes

L'année dernière la Fédération nationale a tiré le signal d'alarme au travers d'un manifeste intitulé : « Il faut sauver le secours à personnes ». Au terme d'un immense travail. le résultat est à la hauteur des ambitions fixées avec la rédaction d'un référentiel. Rendu obligatoire avant la fin de l'année 2009. il renforce la place des sapeurs-pompiers dans la prise en charge des victimes en pré hospitalier.

### 2. Le partenariat en cours Udsp 51 - Sdis 51 -

Il a permis récemment de doter de sacs de l'avant les C.P.I dont les personnels ont suivi une formation. Ces sacs de l'avant sont destinés à apporter les premiers secours à personnes. L'un de ces sacs est présenté dans la salle.

### 3. Le grand projet de la Fédération nationale dénommé "Ambition volontariat"

Pour leauel le S.S.S.M va faire une proposition en vue de la simplification de l'arrêté du 6 mai 2000 sur les conditions d'aptitudes des S.P.V, ainsi que sur certaines mesures pour donner envie aux médecins de reioindre le S.S.S.M.

Il termine ses propos en adressant, au nom du S.S.S.M, ses sincères remerciements au It-colonel François Goulet et à l'Udsp 51 pour leur fidèle

### • COMMISSION SECOURISME

En l'absence excusée du major Francis Jonval. le commandant Michel Wéber évoque la baisse notable du nombre de formations de secourisme : 101 en 2007 - 83 en 2008, et cette diminution risque de se poursuivre en 2009 pour de multiples raisons. C'est pourquoi. l'Udsp 51 a décidé de diversifier ses offres au public en proposant une nouvelle formation dénommée « S.S.T » (Sauveteur Secouriste du

Il rappelle également, que si la loi permet désormais d'installer des défibrillateurs un peu partout. la présence de ces appareils va constituer une plusvalue incontestable lors d'un arrêt cardio-respiratoire dans l'attente de l'arrivée des secours. Pour permettre leur utilisation dans des conditions optimales, la commission secourisme souhaite diffuser auprès de la population une information sur l'utilisation des ces défibrillateurs. Un courrier a déià été adressé à tous les maires du département pour leur faire part de cette possibilité. Les premières séances d'information ont déjà eu lieu et d'autres sont programmées pour les mois suivants

### REVUE DÉPARTEMENTALE « Le sapeur-pompier marnais »



Avant de dresser le bilan annuel de la revue départementale « Le sapeur-pompier marnais » le major Christian Trevet, directeur de la publication, renouvelle au président et aux membres du C.A, ses chaleureux remerciements et ceux de son épouse, pour l'émouvant témoignage de sympathie témoigné par l'Udsp 51. lors de sa cessation de fonction de premier vice-président de notre union.

Il rappelle que le numéro 93 - édition 2008 à été tiré à 8 000 exemplaires et adressé individuellement à tous les adhérents de l'Udsp 51, ainsi qu'aux autorités et aux personnalités désignées par son président.

Il remercie sincèrement tous les correspondants des C.S.P - C.S et C.P.I qui lui adresse régulièrement textes et photos, précisant que la date limite d'envoi est fixée au 7 septembre prochain pour le n° 94. Il en profite pour féliciter, avec un peu d'avance les dévoués reporters - photographes qui seront décorés ce matin.

Il souligne également le problème récurrent des revues qui reviennent en fin d'année à

### Particulièrement touché par le décès hier d'Emilie Soiron de la section de Fismes qui vient s'ajouter à celui d'Amandine Havot de la section de Reims. l'an dernier, le commandant Didier Fouquet rappelle que le département de la Marne prépare l'avenir et la relève avec 13 associations qui comptent dans leurs

Il adresse ses chaleureuses félicitations aux jeunes sportifs pour leurs excellents résultats dans les épreuves sportives, notamment la brillante 2ème place des marnais aux épreuves athlétiques du Giracal à Troves.

rangs quelques 360 jeunes sapeurs-pompiers.

Il fait part que depuis 4 ans des stages sont régulièrement organisés par le Sdis 51 pour permettre la formation d'animateurs de J.S.P. Le dernier a permis d'en former 14.

Il remercie et félicite les animateurs, moniteurs et aides moniteurs de J.S.P pour leur travail d'encadrement effectué bénévolement avec beaucoup de conviction et de sérieux.

En conclusion, il tient à adresser publiquement ses remerciements au président de l'Udsp 51 pour lui avoir accordé sa confiance depuis 11 ans et pour lui avoir permis d'accéder à des postes de responsabilité dans la formation des J.S.P, au niveau départemental, régional et national.

### Le capitaine Hubert Degremont, animateur de la commission des sports présente le bilan, très satisfaisant de cette commission qui regroupe 5 disciplines, sous le maillot de l'Udsp 51 :

- Le football : Avec la qualification de l'équipe de la Marne à la finale nationale sapeurs-pompiers à Cannes – Mandelieu et sa brillante 6ème place sur 83 équipes participantes :
- Le rugby : Avec la participation de l'équipe marnaise au championnat de France sapeurs-
- Le cyclisme : Avec la participation des sapeurspompiers marnais au 5ème tour de la Marne cycliste au profit de l'O.D.P. Pour ce qui concerne le V.T.T. c'est Claude Picot qui présentera son bilan annuel.

### **QUESTIONS DIVERSES**

Capitaine Hubert Degremont : *Où en est le plan de formation pour les C.P.I non intégrés en 2010 ?* 

→ Le colonel Pascal Colin lui fait savoir que les efforts faits en 2009 pour permettre la formation des personnels des C.P.I non intégrés seront poursuivis en 2010, non seulement pour permettre d'avoir des S.P.V bien formés, mais aussi pour rendre plus attirant les futurs recrutements dans les C.P.I.

Capitaine Hubert Degremont : Qu'en est-il de la part variable de l'allocation de vétérance pour les S.P partis avant 1998 ?

→ Monsieur Charles de Courson l'informe d'aucun changement pour 2009.

### SYNTHÈSE DES DISCOURS DES PERSONNALITÉS ET DES AUTORITÉS



Le président François Goulet salue l'assemblée et adresse ses remerciements pour sa présence à Madame Sylvaine Astic, directrice de cabinet, représentant Monsieur Gérard Moisselin, préfet de la région Champagne-Ardenne, préfet du département de la Marne

Tout d'abord, il rappelle l'historique de l'Udsp 51. Créée le 8 juillet 1894, son premier congrès départemental s'est déroulé à Reims le 16 iuin 1895. Aujourd'hui, et du fait qu'il n'y en a pas eu durant les deux guerres, la capitale de l'Argonne est particulièrement fière et heureuse d'accueillir, pour la huitième fois, sa 103<sup>e</sup> édition.

Il souligne aussi que la réussite de cette journée repose, en particulier, sur le partenariat instauré entre la mairie de Sainte-Menehould et ses services techniques, les personnels du C.S.P. le Sdis 51, le C.A de l'Udsp 51.

En tant « qu'ancien de la maison », il tient à adresser au président de la Fnspsf, le colonel Richard Vignon, ses félicitations pour les actions menées « tambour battant » par lui-même et par son C.A, et notamment pour :

• Le secours à personnes : Une grande victoire pour la reconnaissance des sapeurs-pompiers et pour leur intégration, à part entière, dans la chaîne des secours, à la suite de la signature de l'arrêté interministériel entre les ministères de l'intérieur et de la santé.

• La réflexion sur l'avenir du volontariat : Si la société évolue, le volontariat doit évoluer aussi ! Différentes mesures sont déjà en cours pour sa reconnaissance. Elles doivent voir le jour très rapidement, dans l'attente de la synthèse des travaux de la commission « Ambition volontariat » qui est actuellement menée par l'ancien ministre Luc Ferry.

• L'allocation de vétérance : C'est toujours et encore aujourd'hui une allocation à deux vitesses pour les sapeurs-pompiers des C.P.I aui ont auitté leur activité avant 1998. Leurs effectifs diminuent tous les ans et il serait souhaitable et aussi respectable de ne plus attendre pour attribuer, enfin, cette modique allocation complémentaire, avant que ces valeureux anciens ne disnaraissent

Malgré tous les efforts fournis par les organisateurs, il regrette que certains adhérents de l'Udsp 51 qui ne se sont pas déplacés pour participer à ce congrès, citant notamment les personnels de plusieurs C.S, pointant du doigt l'indifférence totale des effectifs des C.S.P professionnels qui confondent aisément l'Udsp 51, dont la mission première est de faire du social, avec une vache à lait !!!

Par contre, il se dit particulièrement satisfait que le département compte 360 ieunes sapeurs-pompiers, répartis dans 13 sections. Tous ces jeunes représentent l'avenir dont la profession à tant besoin. Au passage, il les félicite pour leurs brillants résultats sportifs.

Tout en avant une pensée émue pour Emilie Soiron et pour sa famille, il sollicite de la salle des applaudissements pour le commandant Didier Fouquet. animateur départemental, régional et national, ainsi que pour les moniteurs et aides moniteurs qui se dévouent sans compter pour l'encadrement des J.S.P.

« Le 12 mai 1985, j'assumais mon premier congrès en tant que président à Muizon, Aujourd'hui, après 25 années passées à la tête de l'Udsp 51, c'est mon

Avec la passion qu'est la sienne, ce quart de siècle est passé, comme « une lettre à la boite ! ».

C'est pourquoi, ce jour, je tiens à associer, les présidents qui m'ont précédé, les directeurs départementaux qui m'ont encadré, les administrateurs qui m'ont témoigné leur confiance, les personnels du C.S.P de Sainte-Menehould et plus particulièrement mes adjoints, ainsi que Monsieur Charles de Courson avec qui je n'ai eu que de courtois rapports durant ma carrière et ma présidence ».

Particulièrement ému, il a conclut ses propos en adressant ses chaleureux remerciements à tous ses amis saneurs-nomniers qui se sont déplacés en ce jour particulier, que se soit la délégation allemande, les représentants départementaux, régionaux et nationaux, ainsi que toutes les autorités et personnalités présentes.

Vifs et longs applaudissements de l'assemblée debout en hommage à son président.





Vice-président de la Fédération nationale des sapeurs-pompiers de France, le colonel Bernard Franoz a présenté les excuses du président Richard Vignon, retenu par d'autres obligations, se disant très heureux d'être à nouveau aux côtés des sapeurs-pompiers de la Marne et de son ami François

Longuement, il a présenté et développé les grands « chantiers » en cours, menés à très grande vitesse par un comité exécutif motivé et soutenu par une Fédération nationale des plus déterminée.

Dans un second temps, et après avoir donné toutes les informations sur les dernières avancées de l'O.D.P. il a tenu, au nom du président de l'œuvre. à adresser ses remerciements à l'Udsp 51 et plus particulièrement au capitaine Hubert Degremont pour les actions qu'il mène, sans relâche, dans le département de la Marne au profit des orphelins de sapeurs-pompiers.

Avant de reprendre la route pour d'autres obligations, il a souhaité un très agréable congrès à toutes et à tous

Après avoir salué les autorités et les personnalités et l'assemblée, le colonel Pascal Colin, Ddsis de la



Marne et chef du corps départemental s'est adressé aux sapeurspompiers de la Marne :

Ce congrès devait être festif, malheureusement avec le décès hier d'Emilie Soiron, c'est la stupeur, l'incompréhension et la douleur

qui s'est répandue dans la grande famille des sapeurs-pompiers et plus particulièrement chez nos jeunes sapeurs-pompiers qui ont la fragilité de leur jeunesse. Une attention toute particulière leur est portée par tous les formateurs et l'encadrement. Mais la vie continue et ce congrès doit se dérouler. C'est le dernier pour son président. Il va bientôt raccrocher son casque et il sera honoré, comme il se doit, début septembre ».

Dans cette attente, le It-colonel François Goulet reste chargé, au sein du Sdis 51 du soutien au volontariat. Depuis deux ans, ses efforts ont porté sur

les conventions employeurs. A ce jour, seulement 5 entreprises, pour 30 S.P.V. ont été sensibilisées à cet acte de civisme. La difficulté que représente pour une entreprise l'absence d'un ou plusieurs salariés pour rejoindre son C.S est bien le symbole d'une crise profonde. Toutefois, les origines du malaise ne sont toujours pas connues et les mesures mises à notre disposition sont insuffisantes.

Il a ensuite expliqué que le ministère de l'Intérieur a mis en place une commission « ambition volontariat » en liaison directe avec la Fnspf. La réflexion, pour une fois, n'est pas menée directement par des sapeurs-pompiers. Son analyse sera sociologiquement pertinente et les solutions probablement différentes. En attendant, il faudra rechercher toutes les actions qui pourront améliorer cette situation.

Ces solutions palliatives pourraient, entre autre, avoir le pouvoir méritoire d'augmenter le nombre de convention employeurs et une gestion plus souple des personnels des C.S.

Pour ce qui concerne le système d'alerte du Sdis 51, il va bientôt changer pour apporter des facili-

tés, notamment dans la gestion des effectifs. Il tient également à ce que les C.P.I puissent être intégrés à ce nouveau système d'alerte d'une facon des plus efficace grâce au futur C.T.A. Pendant sa période de mise en place, il sera aussi testé la modification de l'organisation du commandement opérationnel.

Pour conclure, le colonel Pascal Colin, adresse ses félicitations

 A Emmanuel Padiou, J.S.P. récompensé au cross national et vice champion dans la catégorie cadets : • Aux formateurs des J.S.P et à leur animateur :

• Aux chefs de groupements et aux officiers des

• Et plus particulièrement au président de l'Udsp 51, pour tout ce qu'il a pu apporter aux sapeurspompiers en général et à ceux de la Marne en par-

ticulier. « Nous pouvons tous être fiers de lui, mais

Il souhaite un excellent congrès à toutes et à tous.

aussi d'être des sapeurs-pompiers Marnais ».



Après avoir salué les personnalités, les autorités et l'assemblée, Monsieur Charles de Courson est, comme à son habitude, très heureux d'être parmi les sapeurs-pompiers, dans ses fonctions de député de la Marne et de président du C.A du Sdis 51. Il présente ses condoléances aux parents et à la famille d'Emilie Soiron, ainsi qu'aux jeunes sapeurs-pompiers marnais

Pour ce qui le concerne, ce congrès à une connotation particulière, puisque c'est le dernier pour son président, le It-colonel François Goulet, après 25 ans passés à la tête de l'Udsp 51. Il lui souhaite une retraite paisible et souligne l'excellence de leurs relations, voire même une fructueuse complicité.

Ceci dit, il revient en détails pour faire le point sur les grands dossiers en cours, à savoir :

- Le financement des Sdis : Le volontariat permet d'avoir un service public efficace à un coût raisonnable. Malheureusement, celui-ci décroît. Il faut du temps pour élaborer des textes et prendre les décisions au'il faudra ensuite mettre en place.
- L'évolution du secours à personnes : Il représente 62% des interventions et grâce à la convention tripartite de 2008 il permet, enfin, de clarifier la place des sapeurs-pompiers dans la chaîne des
- L'évolution du système d'alerte : D'ici la fin de l'année, le futur système d'alerte va être mis en place. Beaucoup plus efficace le nouveau C.T.A va, non seulement permettre une alerte plus rapide,

mais aussi, la prise en compte des C.P.I. Il testera également une nouvelle organisation opérationnelle du commandement

- La place du volontariat : Une réflexion a été lancée par la Fnspf autour de la commission « ambition volontariat ». Nous sommes dans l'attente de ses propositions concrètes pour adapter le volontariat à la vie actuelle.
- La restructuration des casernements : Quatre ont déjà été réalisés et quatre sont à venir pour la fin 2010 / début 2011.
- La part variable de l'allocation de vétérance : Malheureusement, aucune avancée concrète à ce jour.

En conclusion, il rappelle que les élus oeuvrent pour que les sapeurs-pompiers puissent travailler dans les meilleures conditions possibles.

"Vive les sapeurs-pompiers de la Marne, vive l'Udsp 51, et vive son dévoué président".



Après avoir salué les personnalités.

les autorités et l'assemblée. Madame

Sylvaine Astic, se dit très heureuse

de représenter Monsieur le préfet

de la région Champagne-Ardenne,

préfet du département de la Marne,

pour être aux côtés des sapeurs-

pompiers marnais, en ce jour de

Après avoir présenté ses condoléan-

ces à la famille d'Emilie Soiron et à

l'ensemble des J.S.P, elle a rendu

ses qualités humaines et professionnelles.

un vibrant hommage au It-colonel François Goulet.

chef de centre du C.SP de Sainte-Menehould et

président de l'Udsp 51, rappelant le parcours excep-

tionnel d'un officier particulièrement apprécié pour

Elle énumère ensuite les 4 000 000 d'interven-

tions annuelles effectuées au niveau national par

quelques 200 000 sapeurs-pompiers volontaires et

Le département de la Marne, avec l'an dernier

27 000 sorties opérationnelles est en augmenta-

tions dans divers domaine, dont le secours à per-

sonnes, rappelant que le préfet ne peut se sentir

écarté des missions des sapeurs-pompiers, citant

Après avoir salué les personnalités, les autorités et l'assemblée Monsieur René-Paul Savary, s'associe à la peine des sapeurs-pompiers marnais, puis il tient à rendre hommage au It-co-

Ionel François Goulet pour le travail accompli durant ses 25 années à la présidence de l'Udsp 51.

Il tient à féliciter les sapeurs-pompiers de la Marne en relatant leur place intégrante dans le domaine du secours à personnes, rappelant la recrudescence du nombre de tués sur les routes marnaises depuis le début de l'année.

Conscient des besoins des sapeurs-pompiers en matériels modernes et efficaces, il rappelle la politique de gestion rigoureuse du département de la Marne.

pompiers.

### deux d'entre-elles particulièrement importantes, l'an dernier · L'accident d'un autocar à Vaudemanges qui a nécessité le déclen-

· L'accident d'un U.L.M qui a heurté une ligne à haute tension près

d'Epernay et dont le pilote a pu être secouru, certes choqué, mais indemne grâce à l'action conjuguée du Grimp 51 et des services d'Edf. Elle a aussi rendu hommage au travail des sa-

chement du plan rouge ;

peurs-pompiers préventionnistes qui oeuvrent au sein des commissions de sécurité, rappelant le trop grand nombre d'avis défavorables au fonctionnement d'établissements recevant du public dans le département, notamment ceux de 1re catégorie qui seront étroitement surveillés et sanctionnés, si né-

Ensuite. Madame Astic a évoqué les grands sujets d'actualité, déjà cités auparavant, avant de conclure en reconnaissant l'engagement des sapeurs-pompiers de la Marne pour les services qu'ils rendent à la population.

Elle a souhaité un très agréable congrès à toutes

qui est l'un des moins imposé de France.

Il souhaite un très bon congrès à tous les sapeurs-

### **RÉSULTAT DES ÉLECTIONS**

Sont réélus administrateurs :

- Lieutenant Carouge 299 voix;
- Capitaine Poirel 299 voix:
- Capitaine Degremont 298 voix; Lieutenant Thomassin 298 voix
- Lieutenant Jambe 298 voix;
- Lieutenant Hautem 297 voix
- Capitaine Martinval 296 voix; Capitaine Kestler 295 voix :
- Commandant Fouquet 293 voix :
- Adjudant-chef Dutillet 288 voix
- Lieutenant Labassé 284 voix
- Capitaine Roulot 209 voix.

### Sont élus administrateurs :

Lieutenant Bernier 296 voix ;

Caporal-chef Châtillon 280 voix :

Adjudant-chef Langlais 267 voix.

11 h 30 : A la suite de ces résultats, le président clôt les assises du 103° congrès départemental, en donnant rendez-vous à l'assemblée place d'Austerlitz, pour la revue. l'échange du drapeau, les dépôts de gerbes, la remise de décorations. le défilé et la manœuvre.

Le président de l'Udsp 51 Lt. colonel François GOULET

Le secrétaire général de l'Udsp 51 Capitaine Hubert DEGREMONT

34 35

### LA REVUE DES UNITÉS SUR LA PLACE D'AUSTERLITZ



Madame Sylvaine Astic, directrice de cabinet du préfet de la région Champagne-Ardenne, préfet du département de la Marne; le colonel Pascal Colin, Ddsis 51, le lt.colonel François Goulet, président de l'Udsp 51, Monsieur Charles de Courson, président du C.A du Sdis 51, Monsieur Benoist Apparu, député de la Marne, Monsieur René-Paul Savary, président du Conseil général de la Marne et Monsieur Bertrand Courot, maire de Sainte-Menehould, après avoir salué les drapeaux, ont passé en revue les sapeurs-pompiers volontaires et professionnels des cinq arrondissements de la Marne, ainsi que les jeunes sapeurs-pompiers issus des 13 sections

### LA REMISE DES DÉCORATIONS



### Médaille d'honneur des sapeurs-pompiers :

• Médecin capitaine Jean-François Hunet Médaille de la reconnaissance fédérale : Echelon argent :

- Major Jean-François Veth;
- Adjudant-chef Jean-Marie Métayer.

Médaille de reconnaissance de l'Union départementale des sapeurs-pompiers de la marne : Echelon vermeil:

• Lieutenant Alain Blanchard.

### Echelon argent :

- Lieutenant Patrice Jacquet;
- Adjudant Jean-Marie Cordonnier;
- Sergent-chef Bernard Renard; • Caporal-chef Thierry Rémy;
- Caporal-chef Fabien Doucet;
- Sapeur Olivier Lapoulle.

### L'ÉCHANGE DU DRAPEAU DE L'UDSP 51



En provenance du C.P.I de Beine-Nauroy, le drapeau de l'Udsp 51 est confié, par son président au C.S.P de Sainte-Menehould, qui en aura la garde durant un an.

### LE DÉPÔT DE GERBES AU MONUMENT AUX MORTS

A la mémoire des disparus des deux grandes guerres, les autorités et les personnalités ont déposé, tour à tour, une gerbe au nom de la préfecture de la Marne, du Sdis 51, de la ville de Sainte-Menehould et de l'Udsp 51.











### LE DÉFILÉ DES SAPEURS-POMPIERS ET DES JEUNES SAPEURS-POMPIERS DE LA MARNE





Sous les ordres du commandant Jean-Luc Cordier, chef du groupement Est, les drapeaux de l'Udsp 51 et du Sdis 51, précédaient le drapeau endeuillé, des jeunes sapeurs-pompiers de la Marne.

Suivaient, les sections des sapeurs-pompiers volontaires et professionnels des arrondissements de : Sainte-Menehould - Châlons-en-Champagne - Reims - Epernay et Vitry-le-François, qui ont fièrement défilé dans les rues pavoisées de la capitale de l'Argonne, sous les applaudissements d'une foule entièrement acquise à leur cause.





### LA MANŒUVRE



entre les XIXº et XXIº siècles. Tour à tour, et au fil des âges, la pompe à bras du C.P.I de

Villers-Marmery, l'autopompe Berliet du C.SP de Sainte-Menehould et le F.P.T.G.P du Sdis 51 sont venus à bout des feux maisons (en bois et en carton), sous les applaudissements de centaines de spectateurs ravis.







37



36

### LES MARQUES DE SYMPATHIE DURANT LA RÉCEPTION À L'HÔTEL DE VILLE





Après un discours très applaudi en l'honneur des sapeurs-pompiers et des jeunes sapeurs-pompiers, c'est avant de lever le verre de l'amitié, que Monsieur Bertrand Courot, maire de Sainte-Menehould, au nom de sa ville, a remis un « pétillant » cadeau au lt-colonel François Goulet et offert une magnifique composition florale à Claudine, son épouse.

En échange, le président François Goulet l'a décoré de la médaille de reconnaissance de l'Udsp 51, échelon argent, ainsi que Monsieur Francis Floquet, maire de Beine-Nauroy.

A leur tour, Madame Astic, Monsieur de Courson, le colonel Franoz, le It-colonel Félicani, et le chef de la délégation des S.P allemands ont reçu l'écusson de l'Udsp 51, gravé dans la pierre.

Monsieur Apparu, le It-colonel Grulet, le commandant Cartigny, le capitaine Duquelzar, le capitaine Gornet et le lieutenant Goutorbe ont reçu la plaquette souvenir du 103ème congrès.

Le It-colonel Guennelon, le commandant Guichard et le capitaine Jeantrelle ont reçu l'écusson de l'Udsp 51 taillé dans l'ardoise,

Le colonel Colin pour sa part s'est vu remettre la réplique du drapeau de l'Udsp 51.



### LE BANQUET OFFICIEL ET LE CONCERT DE CLÔTURE





Vers 13 h 30, c'est quelques six cents convives qui se sont retrouvés dans la grande salle des fêtes du quartier Valmy pour déguster, en toute convivialité, le repas du banquet officiel.







Au dessert, les musiciens de l'Union musicale de Suippes, ont régalé tous les participants en interprétant de bien belles mélodies, applaudies et reprises en cœur par une salle enthousiaste.



Avant de laisser la place aux animateurs la soirée dansante, le lieutenant Bruno Cellier a tenu a remercier chaleureusement tous les sapeurs-pompiers marnais et leurs invités qui ont acheté des enveloppes surprises au profit de l'O.D.P- orphelins de sapeurs-pompiers. Elles ont rapporté la somme de 1 947 € qui sera intégralement reversée à cette grande institution d'utilité publique.

Maintenant ... Place à la danse et rendezvous à Mourmelon-le-Grand le 16 mai 2010!





Œuvre des Pupilles Orphelins

# Les 6<sup>e</sup> journées départementales pupilles



Elles ont commencé par la 6º édition du tour de la Marne cycliste les 23 et 24 mai dans l'arrondissement de Reims, puis les 30 et 31 mai dans l'arrondissement de Sainte-Menehould et enfin le 14 juin dans le secteur de Vertus. Ce décalage de dates a essentiellement permis de renforcer les groupes qui étaient en déficit de cyclistes, mais aussi de rouler, en toute convivialité, aux côtés de nos collègues sur leur territoire.

Malheureusement, toujours et encore le même regret, celui de n'avoir pu compter sur la présence d'équipes cyclistes dans les arrondissements d'Epernay et de Vitry-le-François.

Il est également regrettable de constater que, malgré une large campagne d'information, un centre sur deux soit resté, hermétiquement fermé, au passage de nos messagers de l'espoir.

Par contre, dans les centres ouverts, quel bonheur !

Leurs chefs et leurs personnels méritent toute la gratitude des cyclistes, et de leurs accompagnateurs pour leur accueil, mais aussi, celle de nos orphelins pour leurs dons.

Grâce à une grande et forte mobilisation départementale, les dons, y compris les postes de sécurité sur différentes manifestations, les journées portes ouvertes, les journées nationales de la protection civile, les brocantes, les Saintes Barbes, le cross départemental, le congrès départemental, ainsi que tous les dons en provenance des amicales, les courbes en faveur de l'O.D.P restent ascendantes : 9345 € en 2007 − 10 160 € en 2008 et 12 243,50 € en 2009, ont été intégralement reversés à cette grande institution d'utilité publique.

Egalement, un grand coup de chapeau aux sapeurs-pompiers marnais en général, puisque ces journées et ces manifestations départementales, par l'écho qu'elles diffusent, n'ont eu que des retombées positives.

En effet, elles totalisent pour 2008, la somme de 39 582  $\in$ , alors qu'en 2007, elle ne s'élevait qu'à 27 679  $\in$ .

Vous trouverez le détail de tous ces dons sur le site Internet de l'Udsp 51 : **www.udsp51.fr** 

Capitaine Hubert Degremont.

Pour 2010, rendez-vous est déjà pris les 22 et 23 mai dans l'arrondissement de Reims, les 29 et 30 mai dans l'arrondissement de Sainte-Menehould et le 13 juin dans le secteur de Vertus. En dédoublant nos équipes, nous prévoyons également de passer dans les arrondissements d'Epernay et de Vitry-le-François, sauf si leurs sapeurs-pompiers décident de se mobiliser et de nous rejoindre.

### N'hésitez pas à me contacter :

• Capitaine Hubert Degremont: 03.26.02.95.83 06.68.96.52.83 – hubert.degremont@orange.fr

Avant de vous renouveler, au nom de tous les orphelins de sapeurs-pompiers, mes sincères remerciements pour le complément de bien être que vous leur apportez, sachez que l'Udsp 51, met à votre disposition, sans avance de fonds, les différents articles suivants pour vos manifestations en leur faveur, à savoir :

Nouvel insigne Udsp 51 Casque gants latex

Jeton de caddie Double mètre

Magnets véhicules S.P Casquette brodée

Oursons en peluche S.P Divers porte-clés S.P

Insigne communautaire Stylos billes S.P

Diverses figurines S.P Capsules de champagne avec leurs muselets

Contacts: Françoise et Nadine au siège de l'Udsp 51 tel: 03.26.97.76.88.



Secteur de Vertus

# Reims: Zone Commerciale du « Pont de Witry »

# 5 entreprises en feu!

Cinq entreprises réparties sur 5 500 m² de locaux commerciaux ont été entièrement détruites par un violent incendie qui a mobilisé les sapeurs-pompiers du corps départemental.

Fort heureusement on ne déplore qu'un blessé léger, mais les pertes économiques sont colossales.

Vers 16 h, un immense panache de fumée, visible à des kilomètres à la ronde et d'impressionnantes flammes ont nécessité l'intervention de quelques 110 sapeurs-pompiers du corps départemental qui se sont déplacés ave 18 véhicules de secours et de lutte contre l'incendie, dont 4 échelles aériennes.

Placés sous le commandement du colonel Pascal Colin, les sapeurs-pompiers ont mis en œuvre 15 grosses lances pour encercler le feu et éviter sa propagation.

A la tombée de la nuit, si le feu était déclaré « maîtrisé », l'extinction des foyers résiduels, a demandé beaucoup de prudence aux soldats du feu à cause du risque d'effondrement permanent des structures de ce groupement d'établissements recevant du public.

Une surveillance a été mise en place toute la nuit et plusieurs jours de déblai ont été nécessaires sous une structure sécurisée pour les besoins de l'enquête.



Quelques jours après ce sinistre, l'employé de l'une de ces entreprises, était placé en garde à vue... pour incendie volontaire!

Photo : Hervé Oudin

# Violents orages dans l'arrondissement d'Epernay

Le 3 juillet dernier, en début de soirée, un orage d'une rare intensité s'est abattu sur l'arrondissement d'Epernay. Si plusieurs villages ont été touchés, les dégâts les plus importants ont été recensés dans les communes d'Aÿ, de Mareuilsur-Aÿ, d'Avenay-Val-d'Or et de Mutigny.

Inondations multiples et coulées de boues obstruant les routes ont nécessité l'intervention de très nombreux moyens humains et matériels de la part des sapeurs-pompiers. A leurs côtés, d'autres services tels que : D.D.E – EDF – GDF, services municipaux et plusieurs entreprises privées ont également été mobilisés.



### Aÿ: Situation périlleuse!

Venus en renfort des sapeurs-pompiers locaux le détachement d'Epernay se trouve confronté à un véritable torrent d'eau et de boue qui traverse le village en dévastant tout sur son passage.

Une voiture est prise au piège de la brusque montée des eaux. Sa conductrice est bloquée à l'intérieur de son véhicule. Les plongeurs du C.S.P de Reims sont engagés.

Après une lutte acharnée contre les éléments déchaînés dans 1,20 m d'eau, les sauveteurs réussissent à accrocher la voiture au treuil du C.C.F. Sécurisée, trempée, mais indemne, la conductrice aura eu la peur de sa vie. Devant l'ampleur des dégâts le véhicule PC 51 est activé et les renforts départementaux sont regroupés sur le parking d'un supermarché. Ils transitent par le poste de commandement avant leur engagement opérationnel.

Le colonel Colin, le maire d'Aÿ, le sous-préfet d'Epernay, et le commandant de police gèrent la situation.



Après de multiples reconnaissances, 2 entreprises, 1 maison de retraite, de nombreux parkings souterrains et une centaine de maisons d'habitations sont sinistrés.

Tandis que les sapeurs-pompiers mettent en œuvre le maximum de leurs pompes d'épuisement, dans les rues les pelleteuses et les tracteurs livrent un combat incessant contre la boue.



Dans les habitations inondées les sapeurs-pompiers évacuent l'eau à grands coups de raclettes, tandis que leurs propriétaires recensent leurs biens sinistrés.

42



Au petit matin, le spectacle est dantesque. Si l'eau commence à s'évacuer, la boue et les débris de végétaux jonchent les rues dans lesquelles de nombreuses voitures sont encastrées les unes dans les autres

Les sapeurs-pompiers de la Communauté de communes Champage-Vesle arrivent avec le puissant groupe d'épuisement lourd de 320 m3 / heure pour pomper l'eau qui a envahit les parkings souterrains où se trouvent encore immergées des centaines de voitures. A l'extérieur les lances des sapeurs-pompiers lavent et nettoient.

Durant 16 heures, 93 maisons d'habitations, 1 maison de retraite et 2 entreprises ont nécessité l'intervention des secours. 130 sapeurspompiers, venus de 19 centres de secours ont été mobilisés, ainsi qu'une cinquantaine de véhicules avec leur matériel d'épuisement.

La suite et la fin des opérations ont été gérées par les sapeurs-pompiers intercommunaux de la C.C.G.V.M avec encore de nombreuses interventions d'épuisement pendant plusieurs jours.

Lieutenants Thomas Humbert et Sébastien Girod. Photos Fabien Doucet et Olivier Lapoulle.

# Série noire sur les routes marnaises



Comme sur l'ensemble du territoire français, le département de la Marne ne pouvait que se réjouir d'une baisse continue sur plusieurs mois du nombre des morts sur ses routes. Mais, hélas, c'était sans compter sur une longue série noire qui débuta début mars. En effet, les sapeurs-pompiers ont encore en mémoire le terrible accident qui a coûté la vie à cinq jeunes occupants d'un même véhicule sur la RN 4 à Esternay. Tous étaient âgés d'une vingtaine d'années !

Peu de temps après, c'est vers Vitry-le-François que trois jeunes gens perdaient la vie, leur voiture terminant sa course contre le mur d'une maison. Durant cette triste et noire période, ce n'est pas moins de 11 personnes qui sont mortes sur les routes marnaises. Malheureusement, ce bilan s'est encore alourdi au mois d'avril, quand le Sdis 51 a du faire face à un nouveau drame de la route :

15 h 30 : Demande de secours pour accident de la voie publique RD n°3 à Plivot – 2 véhicules en cause – 2 personnes incarcérées.



A la vue des premiers renseignements, le CTA -CO-DIS 51 engage, dès l'alerte les VSAV 1 et 2, FSR, VBS, VLCG, VLOPS du C.I.S d'Epernay et le VASV de Tours-sur-Marne. Le SAMU 51 engage la VRM du SMUR en attendant le premier bilan pour envoyer d'éventuels renforts.

A leur arrivée sur les lieux, les secours constatent que deux véhicules de tourisme se sont percutés de plein fouet. L'un est immobilisé au milieu de la chaussée, tandis que l'autre a été projeté dans le fossé.

Très rapidement, le chef de groupe passe un message flash et demande, devant la gravité de la situation, un quatrième VSAV. Quant au SAMU 51, il engage immédiatement le SMUR lourd de Châlons-en-Champagne et l'hélicoptère du C.H.U de Reims.

### 15 h 55 : Message de l'O.P.S à CODIS 51 :

« Je demande un cinquième VSAV, et une VL du SSSM pour A.V.P, RD n°3, commune de Plivot. Choc frontal entre deux V.L. Quatre victimes grièvement blessées et incarcérées dans la voiture n°1. Voiture n°2, conducteur constaté par médecin du SMUR (Delta Charlie Delta), passagère sortie par ses propres moyens, mais grièvement blessée. Circulation coupée dans les deux sens. Gendarmerie sur les lieux ».

# 16 h 25 : L'hélicoptère du SAMU 51 se pose sur la RD n°3. 2 victimes sont encore incarcérées :

C'est l'une des passagères arrière du véhicule n°1 qui sera extraite la première et aussitôt médicalisée. Très grièvement atteinte, elle sera héliportée sur le CHU de Reims. Le conducteur est à son tour désincarcéré, mais son état s'aggrave brusquement nécessitant sa réanimation par le SMUR lourd de Châlons-en-Champagne. Quand aux personnels des VSAV du SMUR et du SSSM. ils s'affairent autour des derniers occupants.



Vers 16 h 45, les cinq victimes étant conditionnées, c'est sous escorte motorisée de la gendarmerie qu'elles sont transférées vers les hôpitaux d'Epernay et de Reims. Il ne reste plus qu'à extraire de sa prison de ferrailles le corps du conducteur décédé.

Au cours du débriefing qui a suivi cette délicate intervention, nous apprendrons que le conducteur de la première voiture vient, à son tour de décéder à son arrivée au CHU de Reims.

Il s'agit pour le département de la Marne du treizième décès suite à un accident de la route en à peine un mois!

Lieutenant Sébastien Girod Officier de Permanence Secteur. Photos caporal-chef F. Doucet





# **Sézanne**: Le capitaine Jean-François Poirel prend le commandement du C.S.P

1 - La remise des galons de capitaine à Jean-François Poirel qui succède au commandant Jean-Louis Blot en tant que chef de centre du C.S.P de Sézanne.
2 et
3 - R.N 4, A.V.P entre un poids lourd et un tracteur nécessitant d'importants moyens de désincarcération pour le conducteur du camion.
4 - R.N 4 perte de contrôle d'un véhicule de tourisme. Par miracle ses occupants sont choqués, mais indemnes.
5 - R.N 4, feu de poids lourd.
6 - RN 4, au petit matin, terrible accident en pleine ligne





droite, où un véhicule de tourisme a percuté le muret d'une buse d'écoulement d'eau. Après désincarcération, le bilan est très lourd : 4 jeunes gens sont décédés. La 5º victime héliportée au C.H.U de Reims décédera le lendemain. 7 - R.N 4, camionnette encastrée dans le rail de sécurité. 8 - Commune de Lachy : Feu de maison d'habitation entièrement embrasée. 9 - Emmanuel Padiou, vice champion de France de cross country. 10 et 11 - Démonstration des J.S.P de Sézanne au public lors de la journée « Portes ouvertes »















# Clamanges le 21 mai 2009

# 76<sup>e</sup> Congrès de l'amicale des sapeurs-pompiers

du secteur de Vertus



Un grand et beau succès pour la petite com-

mune rurale de Clamanges et pour son maire

Pascal Friguot qui accueillaient, en grande pom-

pe, et sous un généreux soleil de printemps, la

76° édition du congrès de l'amicale des sapeurs-

pompiers du secteur de Vertus, en présence du

It. colonel Richard Ddsis adjoint, du It. colonel

Goulet, président de l'Udsp 51, du capitaine Ma-

thieu, chef de centre de Vertus, du major Collo-

bert, président de l'amicale du secteur de Vertus

l'église du village à la mémoire des sapeurs-

pompiers disparus, les autorités et les person-

sapeurs-pompiers de Montmort dans laquelle

sont intégrés quatre jeunes du secteur de Vertus.

Sdis 51 et Perrot, conseiller général.

Ce fut ensuite le dépôt de gerbes au monument aux morts et la passation du drapeau entre le C.P.I d'Ecury-le-Repos et le C.P.I de Clamanges par le major Patrick Collobert, président de l'amicale, puis la remise de la médaille d'honneur de l'Udsp 51 et deux promotions.

Ont été médaillés :

- Messieurs Pascal Friguot et Alain Poiret;
- L'adjudant André Coulmier ;
- Le sergent-chef Jean-Luc Ferrand ;
- Le caporal-chef Jean-Louis Ravier ;
- Le caporal-chef Gérard Delpirou ;
- Le caporal-chef Jacky Héry ;
- Le caporal Marcellin Petipas.

Ont été promus à la distinction de 1ère classe :

- Le sapeur Mathieu Lazarek ;
- Le sapeur Pierre-Emmanuel Ferrand.





Sous les applaudissements d'une foule enthousiaste, les sapeurs-pompiers du secteur de Vertus, précédés de la fanfare des Chardonnays, ont impeccablement défilé dans les rues de Clamanges jusqu'au lieu de la manœuvre.

Tour à tour, autorités et personnalités ont rendu un vibrant hommage aux « soldats du feu » dans leurs discours, juste avant le vin d'honneur qui précédait un très convivial banquet qui s'est poursuivi tard dans la soirée par le traditionnel bal de l'amitié.

A l'issue de cette manifestation, les généreux sapeurs-pompiers du secteur de Vertus ont remis au représentant de l'O.D.P un chèque de 910 € au profit de nos orphelins.

Caporal Marcellin Petipas

# Ormes: 14<sup>e</sup> rassemblement des sapeurs-pompiers de la Communauté de Communes Champagne-Vesle



Fuites de gaz : 7 - Interventions diverses : 28

Le 14e rassemblement des sapeurs-pompiers de la Communauté de Communes Champagne Vesle s'est déroulé le 28 mars 2009, dans la commune d'Ormes, en présence de nombreuses personnalités et autorités, venues rendre hommage aux quelques 220 « soldats du feu » qui représentent les 31 communes constituant ce corps communautaire, placé sous les ordres du capitaine Hubert Degremont.

Après la traditionnelle passation du drapeau communautaire entre les C.P.I de Rosnay et d'Ormes, les sapeurs-pompiers ont déposé une gerbe au monument aux morts, avant que l'imposant défilé s'ébranle dans les rues du village précédés de la batterie fanfare des sapeurs-pompiers de Sacy.







A l'issue des discours des personnalités et des autorités qui ont, tour à tout rendu hommage au dévouement des sapeurs-pompiers communautaires, la tombola organisée au profit de l'O.D.P a rapporté la somme de 591 € pour améliorer le bien être des orphelins de sapeurs-pompiers.



Un vin d'honneur offert par la municipalité de la commune d'Ormes a clôturé cette journée, avant que toutes et tous se retrouvent en toute convivialité pour participer au banquet organisé dans la salle des fêtes des Mesneux.

# Le C.P.I de Pogny change de chef de corps



Après un engagement sans faille durant plus de vingt ans comme sapeurpompier volontaire, le sergent-chef Alain Huet vient de transmettre le commandement du C.P.I de Pogny au sapeur Christophe Patinet, en présence du colonel Pascal Colin, Directeur départemental des services d'incendie et de secours de la Marne, du maire de Pogny et de nombreuses personnalités.

Le sergent-chef Alain Huet a ensuite été décoré de la médaille d'argent par

le colonel Pascal Colin en reconnaissance de ses vingt années de bons et loyaux services, et d'une

Dévouement, efficacité et disponibilité, telles auront été les principales qualités de ce sapeur-pompier au cours de son long engagement citoyen qui représente une vraie richesse pour le volontariat et un bel exemple pour notre jeunesse.

# Communauté de Communes de la Grande Vallée de la Marne





Le détachement des sapeurs-pompiers et des jeunes sapeurs-pompiers d'Aÿ au congrès départemental à Sainte-Menehould.

# Au C.S de Sermaize-les-Bains

### Promotions du 14 juillet

Médailles d'honneur des sapeurs-pompiers pour 25 ans de service :

- Lieutenant Laurent Chabanois ;
- Caporal-chef Eric Grosbois.

Médailles d'honneur des sapeurs-pompiers pour 20 ans de service :

- Adjudant Arnaud Provost ;
- Caporal-chef Etienne Gaillard ;
- Caporal-chef Jean-Marc Lavrut.

- Le sergent-chef Arnaud Provost est nommé
- Le sapeur Fabien Dieudonné est nommé



Présentation du centre de secours avec démonstration aux maires et conseillers municipaux du secteur d'intervention à l'occasion de la Sainte-



Le sergent-chef honoraire Serge Pillard et son épouse fêtent leurs noces d'or aux côtés des sapeurs-pompiers Sermaiziens.



Les personnels du centre de secours en recyclage secourisme.

# Au C.S de la Chaussée-sur-Marne



Extinction d'un feu de véhicule léger sur la commune d'Aulnay l'Aitre.



Poursuite de l'extinction du véhicule en feu



RN 44 verglassée, poids lourd renversé à la sortie de La Chaussée-sur-Marne.



Accident de la voie publique sur la RD 81 à Lisse-en-Champagne.



Extinction de 2 maisons entièrement embrasées dans la commune de Bignicourt.

# Au C.S de Montmirail



Monsieur Bernard Doucet, maire de Montmirail félicite le lieutenant Philippe Jerger promu au grade de capitaine.



Feu de maison d'habitation dans la commune de Tréfols.



Pour l'association des donneurs de sang bénévoles, les sapeurs-pompiers de Montmirail ont présenté un exercice de secourisme aux motards et aux habitants de la commune.



Après son conditionnement par les sapeurspompiers et par le S.A.M.U 51, évacuation au moyen de l'E.P.A.S de Sézanne d'une personne âgée victime d'un grave malaise cardiaque.



Le chef de centre remet les galons de sergent au caporal-chef Nicolas Lefèvre.



26 sapeurs-pompiers de Montmirail, Sézanne et Esternay ont effectué conjointement un exercice d'incendie à la société pétrolière Lundin, établissement classé Sévéso.



Remise de galons, de médailles et de diplômes à l'occasion de la Sainte-Barbe.



Véhicule léger entièrement embrasé sur la commune de Saint-Amand.



Les stagiaires du C.O.D 2.



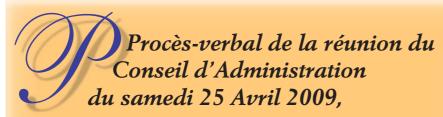


Les enfants du centre de loisirs en visite chez les sapeurs-pompiers.



Joyeux Noël!





au siège de l'Udsp 51, 18 rue Laurent Déramez à Reims.

Le président ouvre la séance à 14 h 40 en souhaitant la bienvenue à l'assemblée, puis énumère les noms des administrateurs et membres de droit excusés.

### Administrateurs présents :

Lt. Colonel GOULET, Sainte-Menehould Capitaine BELLOCQ, Sainte-Menehould Lieutenant CELLIER, Sainte-Menehould Commandant FOUQUET, Reims Commandant GOULET, Sdis51 Adjudant-chef DUTILLET. Reims Capitaine KESTLER, Sdis51 Lieutenant POIREL, Sézanne Lieutenant HAUTEM, Villers-Marmery Capitaine DEGREMONT, Muizon / C.C.C.V Capitaine ROULOT, Fère-Champenoise Capitaine MATHIEU, Vertus Lieutenant JAMBE, Montmirail Capitaine VILLETTE, Dormans Capitaine LE BIHAN, Aÿ / C.C.G.V.M Lieutenant CAROUGE, Anglure Lieutenant JACQUET, Faux-Fresnay Major COLLOBERT, Rouffy Adjudant-chef THOMASSIN, Pringy Major LEGENTIL. Thibie Adjudant PRUVOST, Vitry-le-François Caporal BIAL, Coupéville Sapeur DAGAS, Dampierre-le-Château

### Membre de droit présent :

Colonel COLIN, Ddsis 51

### Administrateurs excusés :

Capitaine MARTINVAL, Tours-sur-Marne Major JONVAL, Reims Lieutenant LABASSE, Reims Section S.C.B Adjudant-chef MARTIN - PRIN,Dampierre-le-Château

Animateur de la commission des anciens excusé :

Lt. colonel DAROQUE, Reims



### P.V du C.A du 17 novembre 2008 :

Le capitaine Hubert Degremont, secrétaire général soumet à l'assemblée l'approbation du procès-verbal du C.A du 17 novembre 2008. Approuvé à l'unanimité.

### Compte-rendu financier :

Monsieur Ego, vérificateur aux comptes, représentant le cabinet Mazars & Guérrard, présente le bilan financier pour l'année 2008 en le détaillant poste par poste sur écran vidéo.

Il conclut que la situation financière de l'Udsp 51 est saine et il félicite le trésorier général et le trésorier adjoint pour la minutie de leur travail.

Soumis au vote, l'arrêt des comptes est approuvé à l'unanimité.

Le trésorier général propose les nouveaux taux pour les cotisations 2010 :

• Caisse Union départementale : 18,95 €

Caisse décès : 13,55 €
Caisse secours : 23,00 €
Indemnité décès : 630,00 €
Subvention J.S.P : 66.00 €

Soumis au vote par le président, ils sont adoptés à

### Congrès départemental 2009 :

Le lieutenant Alain Hautem rappelle à ses collègues la répartition des tâches pour le congrès de Sainte-Menehould qui se déroulera le dimanche 17 mai prochain et précise les modifications nécessaires apportées au bureau de vote pour permettre des élections en conformité avec notre statut.

Le capitaine Patrick Kestler explique en détails le déroulement du vote avec mise en place et ouverture du bureau de vote dès 8 h. Il y a 12 administrateurs rééligibles et 3 nouvelles candidatures.

Un large débat s'instaure entre les administrateurs pour ce qui concerne la mise en place, trop hâtive, des J.S.P. Il en ressort que celle-ci se fera un peu plus tard pour éviter une trop longue attente et qu'il sera mis à leur disposition des encas et des bouteilles d'eau minérale.

Le lieutenant Bruno Cellier, chargé de la vente des enveloppes surprises au profit de l'O.D.P explique qu'il a revu les points défaillants du congrès de Beine-Nauroy précisant que, cette année, il y aura des lots de plus grande valeur, mais aussi, des enveloppes perdantes.

Le capitaine Jean Bellocq donne toutes les explications sur le déroulement de la soirée qui clôturera le congrès.

50

#### Giracal 2010 :

Le lieutenant Alain Hautem, chargé de l'organisation du Giracal 2010 dans le département de la Marne, précise qu'il se déroulera à Reims, ville dont la capacité hôtelière permet l'hébergement des congressistes et leurs épouses. L'assemblée générale et la soirée de gala devraient se dérouler dans le même site d'une maison de champagne (transaction actuellement en cours).

Il recherche également des idées pour un cadeau orignal à remettre à chaque congressiste ?

### Passation de commandement au C.S.P de Sainte-Menehould :

Elle aura lieu le samedi 5 septembre 2009 à 17h. Après les cérémonies d'usage, elle sera suivie d'une soirée en l'honneur du lt-colonel François Goulet.

### Congrès national 2009:

Il se déroulera du 14 au 17 octobre 2009 à Saint-Etienne (42). Seront présents les membres du C.E de l'Udsp 51, le Ddsis, le médecin chef départemental, le représentant des J.S.P, ainsi qu'un invité d'honneur, membre du C.A en la personne du capitaine Pierre Villette.

# Revue départementale « Le sapeur-pompier marnais » :

Le président François Goulet, fait savoir aux administrateurs que la revue départementale 2009, ne sortira pas pour la Sainte-Barbe comme il est de coutume, mais exceptionnellement début janvier 2010 pour permettre à son rédacteur d'y inclure les modifications qui interviendront dans le C.E au cours du C.A de novembre 2009 en raison de sa cessation de fonction.

### Site Internet de l'Udsp 51 :

Le lieutenant Alain Hautem, fait savoir que le site Internet a été piraté il y a environ deux mois, mais qu'il a été remis en service depuis. Actuellement deux stagiaires travaillent sous la direction de Vincent Châtillon pour le « relooker » afin de le rendre plus attractif. Courant juin, tous les sapeurs-pompiers marnais pourront y mettre des articles, mais sous contrôle.

### Site Internet du Sdis 51 :

Le colonel Pascal Colin, informe l'assemblée qu'un stagiaire est actuellement en train de créer le site Internet du Sdis 51.

### Rapport des commissions de l'Udsp 51

#### Commission des J.SP:

• Le comandant Didier Fouquet, souligne la bonne santé des sections marnaises qui regroupent 360 J.S.P, répartis dans 13 associations. (Actuellement la France compte 29 600 J.S.P) II en profite pour remercier et féliciter tous les moniteurs et aides moniteurs qui encadrent bénévolement ces sections avec beaucoup de sérieux. II se dit également très satisfait des résultats sportifs de tous ces jeunes avec l'excellente 2ème place des J.S.P marnais aux épreuves athlétiques du Giracal à Troyes. Il conclut ses propos en remerciant publiquement le président de l'Udsp 51 pour la confiance qui lui a accordée depuis 11 ans en lui permettant d'accéder à un poste de responsabilité dans la formation des J.S.P au niveau départemental, régional et national.

Après l'avoir à son tour remercié, le lt-colonel François Goulet l'informe que, suite à sa demande, il a été accordé un secours exceptionnel d'un montant de 1 054 € à la famille de la jeune Amandine Havot, décédée en 2008 qui était J.S.P dans la section de Reims.

### Commission des anciens :

• Le capitaine Pierre Villette détaille les différentes propositions de voyages pour cette section.

### Commission des sports :

• Le capitaine Hubert Degremont présente l'affiche du tour de la Marne cycliste 2009 et donne ensuite les explications nécessaires à son déroulement. Il bat aussi le rappel pour trouver des cyclistes sur les secteurs d'Epernay et de Vitry-le-François.

### Commission des fêtes et des cérémonies :

• Le capitaine Patrick Kestler, présente les 3 tentes achetées par l'Udsp 51 et précise que celles-ci pourront être louées par les amicales qui en feront la demande, moyennant la participation de 20 € pour la petite, 25 € pour la moyenne et 30 € pour la grande, mais avec un chèque de caution de 1 000 € par tente.

### **OUESTIONS DIVERSES**

Le commandant Frédéric Goulet souhaite savoir si le bulletin de vote va être revu pour les élections des membres du C.A 2009.

→ La réponse du président est oui, avec un bulletin plus clair et beaucoup plus lisible.

Le capitaine Hubert Degremont déplore que les convocations pour les visites médicales soient toujours programmées l'après-midi ce qui pose de réels problèmes pour les S.P.V qui travaillent et qui ne peuvent pas toujours se libérer.

→ En réponse le colonel Colin lui indique que cela devrait s'arranger dans quelques temps avec le recrutement en cours d'un second médecin.

Plus de questions, le président lève la séance à 18h30.

Le secrétaire général de l'Udsp 51, Capitaine Hubert Degremont.

> Le président de l'Udsp 51, Lt. colonel François GOULET.

### → Les échos de nos C.P.I

# Villers-Marmery : Entraide et solidarité!

Dimanche 15 mars 2009, c'est jour de brocante à Villers-Marmery.

C'est également l'occasion pour les sapeurspompiers du C.P.I d'avoir une pensée pour les orphelins de sapeurs-pompiers en installant, à leur intention, un stand d'articles mis à leur disposition par l'Udsp 51.

5 h 30 : Il fait encore nuit noire et pas très chaud. Une tasse de café bienvenue réconforte l'équipe de sapeurs-pompiers qui est déjà à pied d'œuvre. Quelques minutes plus tard, le stand qui servira d'exposition – vente des articles « tout sapeur-pompier » est monté. Il ne reste plus qu'à aménager l'intérieur.

6 h 30 : Le stand est opérationnel. A la lueur de leurs

lampes de poche, les premiers brocanteurs sont déjà « à la fouille », recherchant l'objet inédit. Certains d'entre eux s'interrogent devant notre stand. Rien à chiner, tout est à vendre. Oui mais, pour la bonne cause!

La première vente démarre. D'autres suivront tout au long de cette agréable journée qui a fait le plein de visiteurs. Figurines, autocollants, médailles, capsules de champagne, portes clés, casquettes et tee-shirts ont été un véritable succès pour les enfants, pour leurs parents et surtout pour les très nombreux collectionneurs.

19 h 30 : Après le rangement et l'inventaire, les sapeurs-pompiers de Villers-Marmery sont fiers et heureux de remettre à l'O.D.P, via l'Union départementale, le chèque totalisant la recette.



Lieutenant Alain Hautem

# l'Epine: Le major Francis Husson raccroche son casque

Une sympathique cérémonie s'est déroulée le 13 décembre dernier pour fêter dignement la cessation d'activité du major Francis Husson, mais également pour saluer un engagement citoyen de 28 années au service de ses concitoyens.

Francis Husson est entré au corps de sapeurs-pompiers de L'Epine le 1er janvier 1981 en tant que sapeur. Déterminé il a enchaîné stages et formations pour en prendre

51

le commandement



Rassembleur et avec les valeurs qui lui sont propres, il a su également dynamiser et développer son C.P.I en augmentant d'année en année le nombre d'engagements pour atteindre un effectif de 15 S.P.V, dont une femme. Tour à tour, Monsieur Bourg Broc, maire et président de la communauté d'agglomération de Châlons-en-Champagne, Monsieur Adam, maire de l'Epine, le It-colonel Richard, Ddasis de la Marne ont apporté leurs témoignages remplis de sincérité et d'émotion, avant que le capitaine Kestler, vice-président de l'Udsp 51, épingle sur la tenue de Francis Husson, la médaille d'honneur de l'Union départementale des sapeurs-pompiers de la Marne, échelon vermeil

La roue tourne, mais la vie du centre ne s'arrête pas pour autant puisque c'est le caporal-chef Denis Molitor qui reprend le flambeau.

Capitaine Patrick Kestler

### Les anciens à la fête des jonquilles de Gérardmer

Malgré la trop faible participation de leurs effectifs, les anciens sapeurs-pompiers de la Marne, ont passé une très agréable journée à Gérardmer, pour assister à une somptueuse fête des jonquilles.

Après une matinée libre pour visiter la ville et son superbe lac, les anciens et leurs épouses se sont retrouvés idéalement placés sur le parcours du défilé. Prudents, ils avaient réservé les meilleures places.

Durant deux heures, trente chars recouverts de jonquilles fraîchement cueillies, plus beaux les uns que les autres et précédés de bruyantes fanfares, ont défilé sous les yeux admiratifs de centaines de spectateurs qui n'ont pas ménagé leurs applaudissements.

Hélas, tout à une fin, et devant l'ampleur de la foule qui a eu beaucoup de mal à se dis-



perser, il a fallu que nos anciens s'arment de patience pour quitter, avec quelques regrets la cité des jonquilles pour rejoindre la Marne, les yeux remplis de ce fabuleux spectacle. Encore une fois, les absents ont eu tort !

Lieutenant Pierre Pernet.

# Journée champêtre pour les anciens sapeurs-pompiers marnais

Parfaitement organisée par le capitaine Pierre Villette, aidé de l'amicale des sapeurs-pompiers de Dormans et par l' Udsp 51, la journée champêtre des anciens a débuté par le traditionnel concours de pêche dans l'étang du château de Dormans.

C'est quelques 39 pêcheurs qui s'en sont donné à cœur joie toute la matinée en sortant de l'eau plusieurs dizaines de kilos de truites, ainsi que de belles fritures.

A midi, avant de sortir le pique nique, les « fines gaules » et leurs accompagnateurs ont eu le plaisir de déguster l'apéritif Champenois offert par l'Udsp 51. Le capitaine Pierre Villette en a profité pour remercier chaleureusement le maire de Dormans, le président de la société de pêche et l'Udsp 51 pour leur accueil et leur aide.

Après une promenade digestive dans les magnifiques allées du parc, la pêche a repris jusqu'en fin

d'après-midi où à eu lieu, et par solidarité, le partage des poissons entre tous les participants.

Une grande et belle journée d'amitié et de fraternité à renouveler l'an prochain. Nous souhaitons vivement que d'autres anciens se joignent à nous, et pourquoi pas sur un autre site ?

Lieutenant André Hautem.

### Sortie annuelle 2010

Sa destination sera le centre d'instruction de la Brigade de sapeurs-pompiers de Paris au fort de Villeneuve Saint-Georges, à l'occasion de sa journée portes ouvertes.

La date n'est pas encore fixée par la B.S.P.P, nous vous la communiquerons dès que possible (d'habitude cette manifestation se déroule le dernier dimanche de juin).

Un autocar sera mis à votre disposition pour un départ entre 7 et 8 heures avec retour vers de minuit. Le coût par personne est fixé à 45 €, incluant le repas du soir qui sera servi dans un restaurant de la chaîne « Bistrot Romain ». Les invités, non sapeurs-pompiers seront admis dans la limite des places disponibles.

Pré-réservation au siège de l'Udsp 51, jusqu'au 27 mars 2010, moyennant un acompte de 20 € par personne.

L'Udsp 51, participera à la hauteur de 10 € pour chaque sapeur-pompier et son conjoint. La confirmation de la date de cette journée, son heure et lieu de départ et le solde à régler seront communiqués à chaque inscrit par courrier début avril prochain.

L'animateur de la section des anciens : Capitaine Michel Carouge.

# Journée pêche 2010

Elle se déroulera le samedi 19 juin 2010, dans l'étang du château de Dormans. Mise à l'eau des lignes à 9 h.

Inscriptions au siège de l'Udsp 51 jusqu'au 27 mars 2010 en joignant un chèque de 15 €.

### RÉSERVATION

### COUPON RÉPONSE SORTIE ANNUELLE 2010 à Villeneuve Saint-Georges

IVOITI			
Prénon			
Adresse			

Tél.				

E-mail

Nombre de personnes =

Acompte 20 € par pers. =

Renvoyer ce coupon réponse accompagné de votre réglement à :

UDSP 51 18, rue Laurent Démarez 51100 REIMS

Tél. 03 26 97 76 88



# Noces de diamant chez les sapeurs-pompiers de Reims

Henri et Reine Voiselle – Herblot, soixante ans de vie commune dédiée aux sapeurs-pompiers.

# Fismes : Le lieutenant Fabrice Etienne, nouveau chef de centre

« Je ressens un gros poids sur mes épaules »

... Au sortir de la cérémonie de passation de commandement à la tête du centre de secours de Fismes, son nouveau chef, le lieutenant Fabrice Etienne avait conscience des responsabilités qui sont désormais les siennes et pour lesquelles il sera secondé par son adjoint le lieutenant Cotté.

Valeurs que leur a transmises le capitaine Alain Jamart qui quitte ses fonctions après 36 années de bons et loyaux services, dont 28 ans comme chef de centre.

Une cérémonie qui s'est déroulée en présence du colonel Pascal Colin, Ddsis de la Marne, de Monsieur Charles de Courson, président du C.A du Sdsi 51, du commandant Didier Fouquet, chef du groupement Ouest, de Monsieur Jean-Pierre Pinon, maire de Fismes, de la présidente communautaire Madame Evelyne Vély et d'une foule de parents et amis



# Sainte-Menehould: Stage au port de l'appareil respiratoire isolant.

Ont participé à ce stage dirigé par les adjudants-chefs Petipas et Testa :

Sapeur Nicolas MEHL
C.S.P de Sainte-Menehould
Sapeur Maxime PIERRE
C.S.P de Sainte-Menehould
Sapeur Stéphane TOMBOIS
C.S.P de Sainte-Menehould
Sapeur Medhi DEFONTAINE
C.S.P de Sainte-Menehould
Sapeur Juliette MAIGRET
C.S.P de Sainte-Menehould
Sapeur Valentin DUBOIS
C.S.P de Sainte-Menehould



Sapeur Damien MEUNIER
C.S.P de Châlons-en-Champagne
Sapeur Margaux MOLITOR
C.S.P de Châlons-en-Champagne
Sapeur Alexandre COPREAU
C.P.I de Courtisols
Sapeur Yann LEMERY
C.S de Vanault-les-Dames
Sapeur Manon MARTINELLI
C.S de Vanault-les-Dames



### Combattants du feu, actifs ou honoraires, vous avez servi sans faillir. Aujourd'hui disparus, l'Udsp 51 renouvelle ses sincères condoléances et toute sa sympathie attristée à vos familles.

Nom / Prénom	Grade	Date du décès	Corps d'affectation
ANDRIEU Gaston	Sp 2	11/01/2008	HANS
APPERT RAULIN	Sp 2	22/06/2008	COURTISOLS
ASTIER Aurel	Sp 2	26/10/2007	GUEUX
DADDIEUW F			
BARBIEUX Francis	A/C	19/05/2008	VAL DE VESLE
BARROIS Henri	Cne	22/02/2008	BETHENIVILLE
BAUDET Marcel	C/C	02/04/2008	SAINT MARTIN D'ABLOIS
BEAUMICHON Maurice	C/C	18/10/2008	CHALONS EN CHAMPAGNE
BEAUVAIS Bertrand	Sgt	26/05/2008	WARMERIVILLE
BERTRAND Pierre	Sp 2	11/02/2008	CUMIERES
BLIN Martial	C/C	12/08/2008	REIMS
BONTEMPS Claude	Sp 1	22/04/2008	WARMERIVILLE
BOUILLY Pol	Adj	26/06/2008	ARZILLIERES NEUVILLE
BRISSON André	Sp 2	02/12/2008	PLIVOT
BUACHE André	Sp 2	15/10/2008	BERZIEUX
<b>CAUCHON</b> Armand	Sp 2	25/10/2008	ORCONTE
CHARPENTIER Gilbert	СрІ	22/04/2008	THIBIE
CORPEL Daniel	Sgt	11/02/2008	SAINT REMY SOUS BROYES
DECONTAINE CON	Cna	00/05/0007	\/A1 B #\/
DEFONTAINE Guy DEGREMONT Sébastien	Cne	03/05/2007 19/11/2008	VALMY MUIZON
DESCHAMPS James	Cpl	20/12/2008	OGNES
DESCRAWIPS James	Sp 2	20/12/2000	
FRANCOIS Guy	A/C	26/04/2008	CHEPPES LA PRAIRIE
FRISON Marius	Sp 2	28/01/2008	CHEPY
GARITAN Bernard	Sp 2	18/06/2007	BEINE NAUROY
GERARDIN Guy	Sp 2	21/04/2008	SUIPPES
GRENIER Jean	Sp 2	14/08/2005	VOUZY
GROUSELLE René	Sp 2	28/03/2008	SEZANNE
GRUMIER Patrick	Sp 2	14/03/2008	VANTEUIL
GUERIN Daniel	A/C	12/10/2008	MOURMELON LE PETIT
GUILLAUMET Jean	Sp 2	25/10/2008	BOUY
HALLAUUED Jaar			
HALLAUHER Jean	Sp 2	21/02/2007	SAINT MARTIN AUX CHAMPS
HANCE René	Sp 2	27/09/2006	FERE CHAMPENOISE
HERMAND Roger	Sp 2	10/10/2007	CHAMPGUYON
HUMBERT Roger	Sp 2	05/04/2008	VITRY LE FRANCOIS
JACQUEMIN Pierre	Adj	01/01/2008	LIGNON
JUDAS Jean-Louis	Sp 1	04/06/2008	SAINT BRICE COURCELLES
JULLIEN Daniel	Sp 1	28/01/2008	SILLERY
KISKI Joseph	Sp 2	26/11/2008	BERZIEUX
KREBS Roger	Sp 2	10/02/2008	GIVRY EN ARGONNE
	<i>Ορ 2</i>	10/02/2000	CIVIT ETT/TICOTITE
LARCHET Roger	Sp 2	05/08/2008	ECRIENNES
LEBOCQ Pierre	Lt	04/11/2008	FROMENTIERES
LECERF Fernand	Sp 2	11/02/2008	BOISSY LE REPOS
LEGRAND André	Sp 2	10/06/2008	FERE CHAMPENOISE
LENFANT Henri	Sp 2	24/08/2007	VAL DES MARAIS
LEVEQUE Pierre	A/C	26/07/2008	EPERNAY
LORE Guy	Sp 2	01/11/2008	LIGNON
LOUVET Robert	Sp 2	16/01/2008	DORMANS

Nom / Prénom	Grade	Date du décès	Corps d'affectation
MALET René	Sp 2	21/07/2008	MORSAINS
MARCHAND André	Sp 2	06/01/2008	BACONNES
MASSIN Pierre	Sp 2	07/05/2008	FERE CHAMPENOISE
MENESSIER René	S/C	05/03/2008	LA NOUE
MERIGOT Gilbert	Sp 2	17/01/2008	COURDEMANGES
MERLE Lucien	Sp 2	04/11/2008	COURTISOLS
MICHEL Marcel	Sgt	31/07/2008	LIVRY LOUVERCY
MISSA Paul	Sp 2	15/03/2007	MERFY
MOROY Daniel	Sp 2	30/08/2005	COULOMMES LA MONTAGNE
ORBAN Alain	Adj	20/04/2008	BAZANCOURT
OUDART André	Sp 1	08/05/2008	TROISSY
PELTIER Daniel	Sp 2	03/07/2008	COURDEMANGES
PELTIER Jean	Sp 2	23/08/2007	COURDEMANGES
PICARD Michel	СрІ	15/04/2007	VITRY LA VILLE
PONCELET Henri	S/C	24/11/2008	SACY
PORTEVIN Bernard	Sp 2	17/03/2008	BEINE NAUROY
PRIMAULT Emile	Cpl	27/07/2004	ROMIGNY
RONDEAU Pierre	СрІ	07/11/2007	MARSANGIS
SALMON Marcel	Sp 2	27/09/2007	ETOGES
SAVOURAT Bernard	Sp 2	25/05/2008	WARMERIVILLE
SCHLOESSER Yves	Lt	01/08/2008	WITRY LES REIMS
THIERY Maurice	Sp 2	31/05/2008	VITRY LE FRANCOIS
TROIZIER Pierre	Sp 2	03/08/2008	SAINTE MARIE A PY
<b>VERDE</b> Guy	Sp 2	03/05/2008	BLACY
VERZEAUX Paul	C/C	12/07/2008	BEINE NAUROY

A ces 73 décédés, il faut ajouter 10 autres sapeurs-pompiers marnais, non adhérents à la caisse décès de l'Udsp 51:

			/
<b>DEFIGIER</b> Michel	Sp 1	06/01/2008	SARRY
HELY Marceau	Sp 2	23/08/2008	MERLAUT
JEAN Pascal	Sp 1	12/12/2007	VAUDEMANGES
LEBON Henri	Sp 2	14/10/2008	SUIZY LE FRANC
MICHEL Jackie	Sp 2	01/06/2007	LES CHARMONTOIS
POIRET Marcel	?	?	VILLERS LE CHATEAU
PREVOT Jacky	СрІ	28/07/2008	DORMANS
SASIN Stéphane	Sp 2	22/03/2008	PONTFAVERGER MORONVILLIERS
SAUSSE Robert	?	?	LA VEUVE
TOUBART Georges	Adj	31/03/2008	LE BREUIL



### C'est la ville d'Epernay qui accueillait sur la place Charles de Gaulle, les cérémonies départementales de la Sainte-Barbe organisées, cette année par le groupement Ouest du Sdis 51, commandé par le commandant Didier Fouquet, sous l'autorité du colonel Pascal Colin, Ddsis de la Marne.

Ce fut d'abord la présentation aux autorités et aux personnalités des effectifs des sapeurs-pompiers du corps départemental et des jeunes sapeurspompiers.



Après la dépôt de gerbes, ce fut l'occasion de distinguer nombre de sapeurs-pompiers marnais pour leur mérite et également d'officialiser les promotions.

# → Sainte-Barbe Départementale

# Epernay: Tradition – Distinction- Promotions





Promotion au grade de lieutenant-colonel Commandant Didier Fouquet

### Promotion au grade de lieutenant

- Major Jonval Major Montel Major Leprévost
- Major Thisse Major Vincent

### Promotion au grade d'adjudant

• Sergent Bruyant

### Promotion au grade de caporal chef

• Caporal Decourty • Caporal Malabre

### Promotion au grade de caporal

• Sapeur Boulanger • Sapeur Bourguignon

### Médaille pour acte de courage et de dévouement Échelon bronze

- Adjudant-chef Lebèque Adjudant-chef Gourlain
- Caporal-chef Morlot Sapeur Tsakiris
- Sapeur Saintobert

### Médaille d'honneur des sapeurs-pompiers Échelon or

• Lieutenant Morelle • Sergent-chef Turquin

### Médaille d'honneur des sapeurs-pompiers Échelon vermeil

- Lieutenant Michel Adjudant-chef Ledoux
- Sergent-chef François Sergent-chef Aubry
- Caporal-chef Morlot

### Médaille d'honneur des sapeurs-pompiers Échelon argent

- Lieutenant Hachet Adjudant-chef Mousel
- Sergent-chef Dudault Sergent-chef Cailleux
- Sergent-chef Faucheux Sergent-chef Houdelet
- Sergent-chef Pizzo Caporal-chef Prieur
- Caporal Lebrun Infirmier principal Djehich

### Udsp 51 - Média Com Confiance renouvelée pour 2010

Le major Christian Trevet, directeur de la publication de la revue départementale « Le sapeur-pompier marnais » et le Conseil d'administration de l'Union départementale des sapeurs-pompiers de la Marne, renouvellent leur confiance à Monsieur Didier Pagès, directeur de la société « Média Com », seule personne dûment accréditée dans l'ensemble du département de la Marne, pour recueillir la publicité exclusive pour la réalisation du « Sapeur-pompier marnais » - numéro 95 – édition 2010.



# Remerciements et væux 2010

A vous, sapeurs-pompiers volontaires et professionnels, coexistence de complémentarité, de disponibilité et de technicité qui font la force de notre système de secours ;

A vous, jeunes sapeurs-pompiers, dont la noble devise est de «Savoir pour servir»;

A vous, chers anciens, qui êtes la mémoire vive de notre Union départementale, et à qui nous devons tant ;

A vous chers annonceurs qui soutenez fidèlement notre revue départementale;

Le capitaine Hubert Degremont, président de l'Union Départementale des Sapeurs-Pompiers de la Marne, Les membres du Conseil d'Administration de l'Udsp 51, vous présentent leurs meilleurs vœux de bonne et heureuse année 2010.